

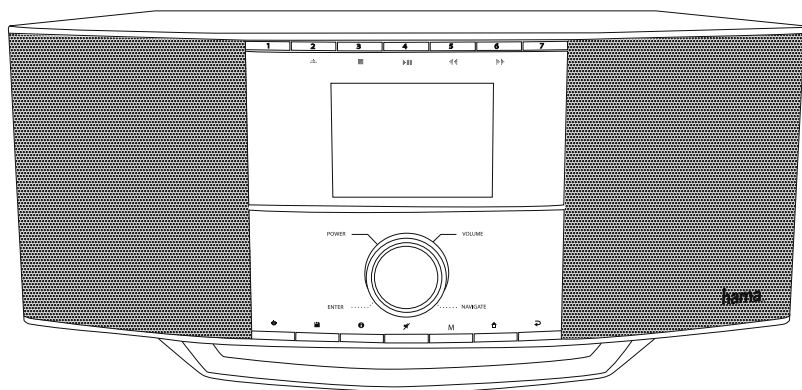
00054838 (v2)
(DIR3500MCBT)

hama®

THE SMART SOLUTION

Digital Radio

Digitalradio

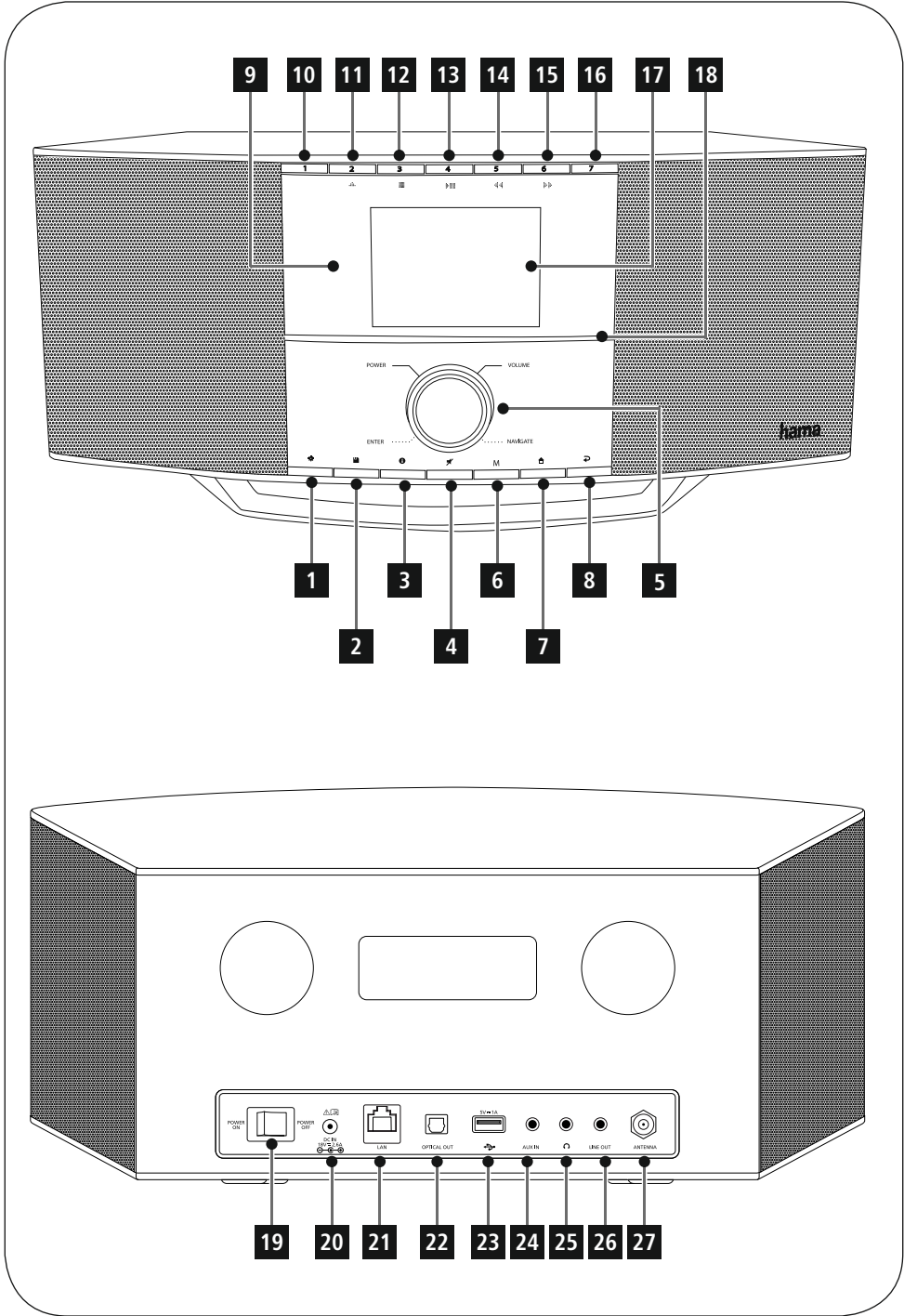


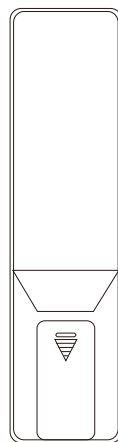
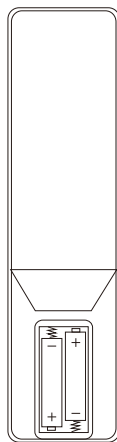
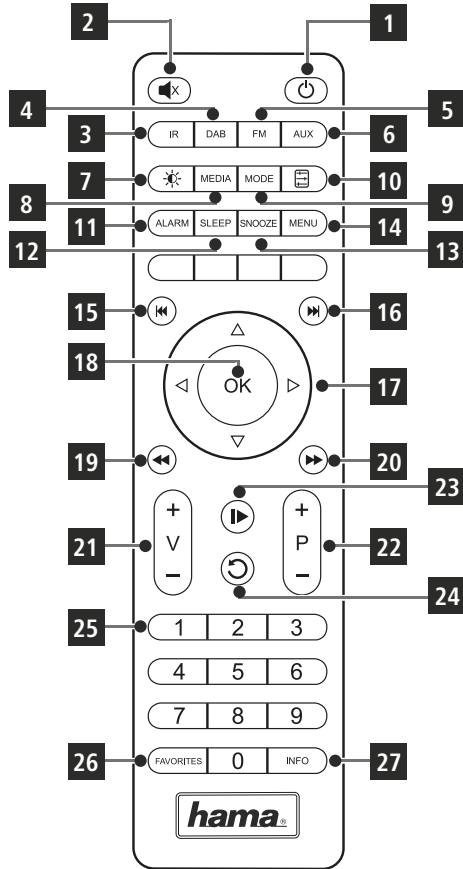
Operating Instructions / Bedienungsanleitung / Mode d'emploi / Instrucciones de uso /
Руководство по эксплуатации / Istruzioni per l'uso / Gebruiksaanwijzing / Οδηγίες χρήσης / Instrukcja obsługi /
Használati útmutató / Návod k použití / Návod na použitie / Manual de instruções / Kullanma kılavuzu /
Manual de utilizare / Bruksanvisning / Käyttöohje / Работна инструкция / Betjeningsvejledning / Manuelt stasjonssøk



Tekniska data

Radiomottagare	DAB ✓	DAB+ ✓	FM ✓	Internet ✓	Spotify ✓
CD-spelare	✓				
Anslutningsmöjligheter	LAN (10/100), WiFi (b/g/n), USB (Play & Charge 5V \equiv 1A)				
Bildskärm	2.8" (7.11 cm) Colour TFT				
Kryptering	WEP, WPA, WPA2, WPS				
Högtalare	3"	40 W RMS (2x 20 W)			
Impedans	6 Ohm Speaker		75 Ohm Antenna		
Strömingång	18 V \equiv 2.6 A switch mode power supply				
Frekvensområde	DAB/DAB+: 174-240 MHz		FM: 87.5-108 MHz		
Känslighet	DAB/DAB+: -97 ~ 99 dBm		FM: -105 ~ 109 dBm		
Strömförbrukning	Drift	max. 46.8 W	Standby	< 2 W (network standby) < 1 W (non network mode)	
Anslutningar	Line OUT, AUX IN, 3.5mm Earphone Jack, RJ45, Digital Audio Output Optical				
Favoriter	DAB/DAB+: 30	FM: 30	Internet: 30	Spotify Connect: 10	
Format	IR: MP3, WMA, ADTS, MPEG-DASH	UPNP: MP3, WMA, v9/ASF, M4A, ADTS, WAV, LPCM, FLAC, ALAC			DAB: MP2, AAC
UI-språk	English, German, Danish, Dutch, Finnish, French, Italian, Norwegian, Polish, Portuguese, Spanish, Swedish, Turkish, Czech, Slovak				
Förpackningens innehåll	DIR3500MCBT, Power Supply, Remote Control, Batteries, Short Manual, Telescope Antenna				
Storlek (BxHxD)	370 x 175 x 250 mm				
Vikt	3500 g				






Manöverelement och indikeringar

A: Framsida radio		
1		Direktåtkomst till meny
2		Lista/ spara favoriter
3		Öppna mer information
4		Ljudlös-funktion
5	[POWER]/ [VOLUME]/ [ENTER] / [NAVIGATE]	Vrid: Volymreglering/ Vrid: Välj Tryck: Strömbrytare/ Bekräfta
6	[M]	Växla driftläge (internetradio, Spotify Connect, musikspelare, Aux in)
7		Home
8		Upp en nivå i meny
9		IR-sensor
10	[PRESET 1]	Preset 1
11	[PRESET 2/	Preset 2 & Utmatning/ inmatning
12	[PRESET 3/	Preset 3 & Stop
13	[PRESET 4/	Preset 4 & Play/Pause
14	[PRESET 5/	Preset 5 & Zurück/ Zurückspulen
15	[PRESET 6/	Preset 6 & Weiter/Vorspulen
16	[PRESET 7]	Preset 7
17		Bild 1/ 2/ 3
18		CD-spelare

B: Baksida radio		
19		Huvudbrytare
20		Elsladd
21		LAN anslutning
22		Audio-out L/R honkontakt
23		USB anslutning
24		AUX IN uttag
25		Uttag för hörlurar
26		LINE OUT uttag
27		Antenn*








Hänvisning

* Denna radio har en antenn som kan bytas ut.
Du kan använda en aktiv eller passiv antenn som har
en koaxialanslutning.

C: Fjärrkontroll		
1	[]	Strömbrytare △ Tryck på [POWER]/ [VOLUME]/ [ENTER] / [NAVIGATE]
2	[]	Ljudlös-funktion
3	[IR]	Direktåtkomst till driftläge internetradio △ [M]
4	[DAB]	Direktåtkomst till driftläge DAB △ [M]
5	[FM]	Direktåtkomst till driftläge FM △ [M]
6	[AUX]	Direktåtkomst till driftläge Aux in △ [M]
7	[]	Inställning bakgrundsbelysning
8	[MEDIA]	Direktåtkomst till driftläge musikspelare △ [M]
9	[MODE]	Växla driftläge (internetradio, Spotify Connect, musikspelare, Aux in) △ [M]
10	[]	Inställning equalizer
11	[ALARM]	Direktåtkomst till inställningar för väckarklocka
12	[SLEEP]	Inställning snooze
13	[SNOOZE]	Aktivera snooze
14	[MENU]	Direktåtkomst till meny △ []
15	[]	föregående spår (driftläge: Spotify Connect, musikspelare)
16	[]	nästa spår (driftläge: Spotify Connect, musikspelare)

17	Navigerings- knappa	▲ Upp / ▼ Ner / ◀ Upp en nivå i meny △ [] / ▶ Framåt/ Bekräfta △ Tryck på [POWER]/ [VOLUME]/ [ENTER] / [NAVIGATE]
18	[OK]	Bekräfta △ Tryck på [POWER]/ [VOLUME]/ [ENTER] / [NAVIGATE]
19	[]	Spola tillbaka (driftläge: Spotify Connect, musikspelare)
20	[]	Spola framåt (driftläge: Spotify Connect, musikspelare)
21	Volymknappar [+]/[-]	Volymreglering △ Vrid på [POWER]/ [VOLUME]/ [ENTER] / [NAVIGATE]
22	Favoritknappar [+]/[-]	Val ur favoritlista
23	[]	Uppspelning start/stopp (driftläge: Spotify Connect, musikspelare, Aux in)
24	[]	Upp en nivå i meny △ []
25	Nummerknappar	Direktåtkomst till lista/ spara favoriter
26	[FAVORITES]	Lista/ spara favoriter
27	[INFO]	Öppna mer information △ []

Innehåll

1. Förklaring av varningssymboler och anvisningar	9
2. Förpackningens innehåll	9
3. Säkerhetsanvisningar	9
4. Information och anvisningar inför idrifttagning	9
4.1 LAN-anslutning (trådbundet nätverk)	10
4.2 WLAN/Wi-Fi-anslutning (trådlöst nätverk)	10
5. Allmänna anvisningar för användning	10
5.1 Navigation och styrning	11
5.2 Justera volymen/ mute	11
5.3 Ange lösenord, söktexter etc.	11
5.4 Ytterligare information	11
5.5 Till-/ frånkoppling/ standby	11
5.6 Funktionsknappar 1-7,  ,  ,  ,  ,  ,  , 	12
6. Idrifttagande	12
6.1 Fjärrkontroll	12
6.2 Radio – Anslutning och uppstart	12
6.3 Första idrifttagning	13
6.4 Inställningsassistent	13
7. Huvudmeny/ lägen	14
8. Internetradio	15
8.1 Kanalsökning	15
8.1.1 Sökning på länder och regioner	15
8.1.2 Sökning på genres	15
8.1.3 Sökning på namn	16
8.1.4 Populära kanaler	16
8.1.5 Nya kanaler	16
8.1.6 Lokalkanaler	16
8.2 Podcaster	17
8.2.1 Sökning på länder	17
8.2.2 Sökning på format (ämnen/ kategorier)	17
8.2.3 Sökning på namn	17
8.3 Lyssnat på senast	17
8.4 Favoriter (lokala)	18
8.4.1 Spara favoriter	18
8.4.2 Öppna favoriter	18
8.4.3 Hantera favoriter med fjärrkontrollen	18
8.4.4 Hantera favoriter med fjärrkontrollen	18
9. Spotify	19
10. Musikspelare	20
10.1 Uppspelning från externt lagringsmedium (USB)	20
10.2 Uppspelning från dator (streaming)	21
10.3 Uppspelning från nätverk – direktåtkomst via radion	21
10.4 Uppspelning från spellista	22
10.5 Allmänna alternativ för uppspelning	22
11. CD-spelare	23
11.1 Lägg i/Mata ut CD-skiva	23
11.2 Ytterligare funktioner	23
12. DAB	23
12.1 Sökning/automatisk sökning	23
12.2 Manuell kanalsökning	24
12.3 Kanallista	24
12.4 Sortera kanallista	24
12.5 Rensa kanallista	25
12.6 Favoriter	25
12.6.1 Spara favoriter	25
12.6.2 Öppna favoriter	25
12.6.3 Hantera favoriter med fjärrkontrollen	25
12.7 DRC (Dynamic Range Control)	26
13. FM	26
13.1 Sökinställning	26
13.2 Automatisk kanalsökning	27
13.3 Manuell kanalsökning	27
13.4 Favoriter	27
13.4.1 Spara favoriter	27
13.4.2 Öppna favoriter	27
13.4.3 Hantera favoriter med fjärrkontrollen	27
13.5 Ljudinställning	28
14. Auxiliary Input	28
15. Bluetooth®	28
15.1 Bluetooth® första anslutning (parkoppling)	29
15.2 Automatisk Bluetooth® förbindelse (efter genomförd parkoppling)	29
15.3 Koppla från bluetooth®-anslutningen	29
16. Snooze	30
17. Väckarklocka	30
17.1 Inställningar	30
17.2 Aktivera/ deaktivera väckarklocka	31
17.3 Avsluta väckarklocka/ snooze	31



18. Systeminställningar 31

18.1 Equalizer	32
18.2 Internetinställningar	32
18.2.1 Nätverksassistent	32
18.2.2 Trådlös anslutning (WLAN)	33
18.2.3 Trådbunden anslutning (LAN)	34
18.2.4 Manuell konfiguration av nätverksförbindelse	34
18.2.5 Visa inställningar.	35
18.2.6 Ta bort nätverksprofiler	35
18.2.7 Ha kvar nätverksanslutning	36
18.3 Tidsinställningar	36
18.4 Språk	36
18.5 Fabriksinställningar	37
18.6 Uppdatering av programvara	37
18.7 Inställningsassistent.	38
18.8 Info.	38
18.9 Bakgrundsbelysning.	38
18.10 AUX: Auto-standby	39

19. UNDOK - allt i din hand 39

19.1 Gränssnitt / struktur av UNDOK startskärm.	39
19.2 Installation av enheten med UNDOK	40
19.2.1 Förfarande för iOS användare	40
19.2.2 Förfarande för Android användare.	40
19.3 Allmän hantering av en enhet eller en grupp	41
19.4 Skapa / hantera Multiroom-grupper	41
19.5 Multiroom-anordning på radion.	42
19.5.1 Allmän information:	42
19.5.2 Skapa en grupp.	42
19.5.3 Visa detaljer	42
19.5.4 Lägg klienter till en grupp	43
19.5.5 Visa klienter	43
19.5.6 lämna grupp	43
19.5.7 Radera grupp	43

20. Service och skötsel 43

21. Garantifriskrivning 43

22. Service och support. 43

23. Kasseringshänvisningar 43

24. Försäkring om överensstämmelse 43



Symbolöversikt

Symbol	Betydelse
	Driftläge: Aux in
	Driftläge: Internet Radio
	Driftläge: Spotify Connect
	Driftläge: Musikspelare
	Driftläge: DAB-radio
	Driftläge: FM-radio
	Meny
	Lan-anslutning lyckades
	Lan-anslutning misslyckades
	Signalstyrka (WLAN): dålig - mycket bra
	Ingen WLAN-mottagning
	Signalstyrka (DAB): dålig - mycket bra
	UPnP-uppspelning (nätverk)
	USB-anslutning
	Observera! → Mer information visas på displayen
	Användning inte möjlig → Mer information visas på displayen

Symbol	Betydelse
	Användning misslyckades → Mer information visas på displayen
	Ljudlös
	Uppspelning gemensamma medier
	Uppspelning: Paus
	Uppspelning: Stopp
	RDS (Radio Data System) → Övrig tillgänglig kanalinformation vid FM-radio
	Uppspelning: Upprepning (repeat)
	Uppspelning: Shuffe → Slumpvis ordning
	Inmatningen måste specificeras ytterligare → Mer information visas på displayen
	Användning lyckades
	Snooze aktiv
	Väckarklocka 1/2 aktiv
	Stereo
	Favorit

Menystruktur

HUVUDMENY*

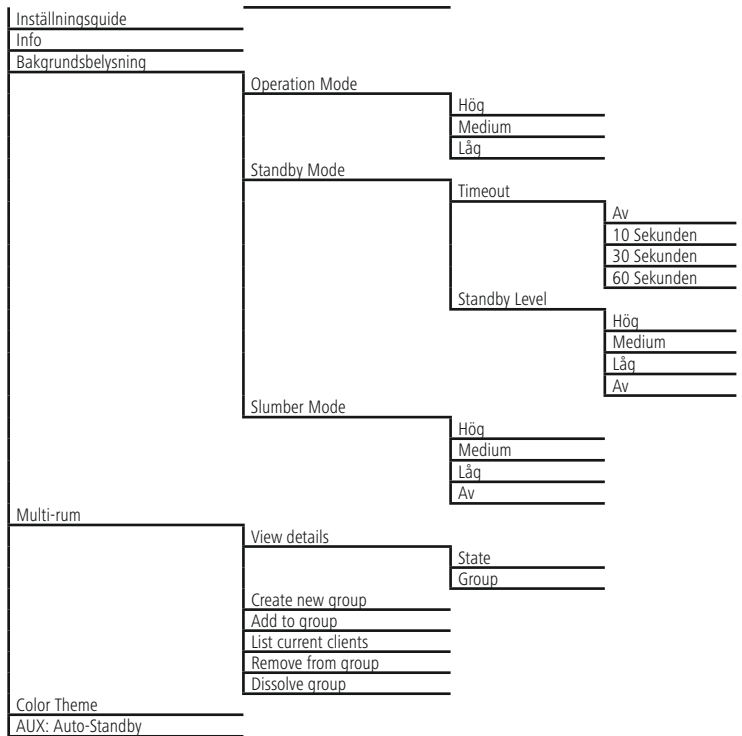
INTERNET RADIO	Senast avlyssnad
	Stationslista
	Systeminställning
	Huvudmeny
CD	
SPOTIFY	Systeminställning
	Huvudmeny
MUSIC PLAYER	Delade media
	USB-uppspelning
	Min spelningslista
	Repetition
	Blandad spelning
	Rensa min spelningslista
	Prune servrar
	Systeminställning
	Huvudmeny
DAB	Stationslista
	Fullständig avsökning
	Manuell tuning
	Prune invalid
	DRC
	DRC hög
	DRC låg
	DRC av
	Station order
	Alphanumeric
	Ensemble
	Valid
	Slide Show
	Picture with text
	full screen
	Systeminställning
	Huvudmeny
FM	Avsökningsinställning
	Ljudinställning
	Systeminställning
	Huvudmeny
AUXILIARY INPUT	Systeminställning
	Huvudmeny
BLUETOOTH®	Koppla från bluetooth-anslutningen
	Systeminställning**
	Huvudmeny*
SNOOZE	
VÄCKARKLOCKA	Väckarklocka 1
	Väckarklocka 2



SYSTEMINSTÄLLNINGAR **

Equalizer	EQ normal	
	EQ rak	
	EQ jazz	
	EQ rock	
	EQ film	
	EQ klassisk	
	EQ pop	
	EQ nyheter	
	Min EQ	
	Min EQ inställning	
	Bas	
	Diskant	
Internetinställningar	Nätverksassistent	
	PBC Wlan inställning	
	Visa inställningar	
	Manuella inställningar	
		Kabelansluten
		Trådlös
Tidsinställningar	Ange tid/datum	
	Automatisk uppdatering	
		Uppdatering från DAB
		Uppdatering från FM
		Uppdatering från NET
		Ingen uppdatering
	Ställ in format	
	Inställning av tidszon	
	DST	
Språk		
Fabriksinställningar		
Uppdatering av programvara		
	Automatisk uppdatering	
	Check now	





Tack för att du valde en Hama produkt!
Ta dig tid och börja med att läsa igenom de följande anvisningarna och informationen ordentligt. Spara sedan den här bruksanvisningen på en säker plats så att du kan titta i den vid behov.

1. Förklaring av varningssymboler och anvisningar

Fara för elektrisk stöt

Denna symbol hänvisar till fara vid beröring av oisolerade produktdelar som kan ha en så pass hög spänning att det finns risk för elektrisk stöt.

Varning

Används för att markera säkerhetsanvisningar eller för att rikta uppmärksamhet mot speciella faror och risker.

Information

Används för att markera information eller viktiga anvisningar.

2. Förpackningens innehåll

- Digitalradio DIR3500MCBT
- Teleskopantenn med koaxialanslutning
- Fjärrkontroll
- 2x AAA-batterier
- Snabbguide/bruksanvisning
- Spotify Connect-flyer
- Anslutningskabel för Euro-uttag

3. Säkerhetsanvisningar

- Produkten är avsedd för privat hemanvändning, inte yrkesmässig.
- Skydda produkten mot smuts, fukt och överhettning och använd den bara inomhus.
- Denna produkt ska, som alla elektriska produkter, förvaras utom räckhåll för barn!
- Tappa inte produkten och utsätt den inte för kraftiga vibrationer.
- Använd inte produkten utanför de kapacitetsgränser som är angivna för den i tekniska data.
- Det är viktigt att barn hålls borta från förpackningsmaterialet. Det finns risk för kvävning.
- Kassera förpackningsmaterialet direkt enligt de lokalt gällande reglerna för kassering.
- Förändra ingenting på produkten. Då förlorar du alla garantianspråk.

Fara för elektrisk stöt

- Öppna inte produkten och använd den inte mer om den är skadad.
- Använd inte produkten om AC-adaptorn, adapterkabeln eller elsladden är skadade.
- Försök inte utföra service på produkten själv eller reparera den. Överlåt allt servicearbete till kompetent fackpersonal.

Varning - batterier

- Var mycket noga med batteripolerna (+ och - märkning) och lägg in batterierna enligt dessa. Beaktas inte detta finns det risk att batterierna läcker eller exploderar.
- Låt inte barn byta batterier utan uppsikt.
- Blanda inte gamla och nya batterier, inte heller olika sorters batterier eller batterier från olika tillverkare.
- Ta ut batterier ur produkter som inte ska användas under längre tid.
- Kortslut inte batterierna.
- Ladda inte batterier.
- Kasta inte batterier i öppen eld.
- Förvara batterier utom räckhåll för barn.

4. Information och anvisningar inför idrifttagning

Information

En utförlig beskrivning av UNDOK-appen och alla funktioner finns i vår UNDOK-guide på:



www.hama.com -> 00054838 -> Downloads



Information – Optimera mottagning

- Denna produkt är försedd med en antennanslutning som möjliggör en aktiv eller en passiv antenn. Anslutningen sker med hjälp av en koaxial F-kontakt.
- En passande teleskopantenn medföljer produkten, som möjliggör mottagning via DAB, DAB+ och FM. Observera för att mottagningseffekten ska bli optimal att antennen är helt utdragen och är vertikalt orienterad.
- Prova vid behov olika platser för att uppnå bästa möjliga mottagning.

Förbereda nätverksanslutning/ internetanslutning

Radion kan integreras i ett lokalt nätverk så att man på så sätt får åtkomst till hemmaservrar eller andra källor. För att ta emot internetradio eller få åtkomst till medieinnehåll som inte är sparad lokalt (streaming, t.ex. Spotify Connect) krävs att nätverket är anslutet till internet.

Hänvisning

Trådbundna anslutningar är mindre känsliga för störningar än anslutningar via WLAN. Vi rekommenderar därför en direkt kabelförbindelse mellan åtkomstpunkten (Access Point, AP) och radion för att möjliggöra en störningsfri mottagning.

4.1 LAN-anslutning (trådbundet nätverk)

- Anslut en RJ45 LAN-kabel till en ledig port på routern/switchen/AP:n.
- Anslut den andra änden av LAN-kabeln till radions LAN-anslutning (RJ45).
- Kontrollera att routern är på och är ansluten till internet/nätverket.
- Vid frågor om konfigurationen av routern, se routerns bruksanvisning för felsökning/problemlösning.
- En närmare beskrivning av konfigurationen av LAN-anslutningen beskrivs i kapitel Trådbunden anslutning.

4.2 WLAN/Wi-Fi-anslutning (trådlöst nätverk)

- Kontrollera att routern är på och är ansluten till internet/nätverket.
- Aktivera i förekommande fall routerns WLAN-anslutning.
- Vid frågor om konfigurationen av routern, se routerns bruksanvisning för felsökning/problemlösning.
- En närmare beskrivning av konfigurationen av WLAN-anslutningen beskrivs i kapitel Trådlös anslutning.

5. Allmänna anvisningar för användning

Bruksanvisning

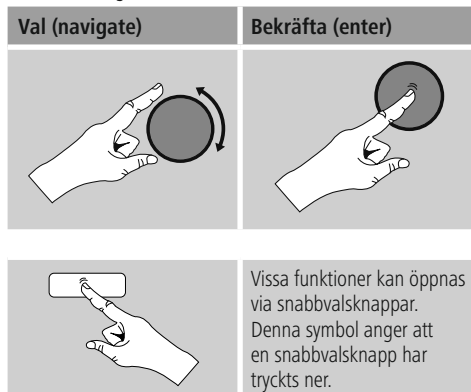
- Informationen i denna bruksanvisning avser alltid manövrering direkt på enheten. Funktioner som bara kan användas via app (App) eller fjärrkontroll beskrivs separat.
- Information om knapparna på fjärrkontrollen samt de funktioner som hör till respektive apparatknapp (▲) finns på manöverelementen och indikeringarna.
- **[OK]** samt navigationsknappen ► på fjärrkontrollen motsvarar ett tryck på **[ENTER/NAVIGATE]**.
- Navigationsknappen ◀ på fjärrkontrollen motsvarar **[↶]** på radions framsida.
- Navigationsknapparna ▲/▼ motsvarar att vrida **[ENTER/NAVIGATE]** på radions framsida åt vänster och höger.
- Vid val bland olika knappar (t.ex. JA eller NEJ) är den valda knappen tänd.
- I menyer där man kan välja bland flera alternativ (t.ex. equalizer, uppdatering och liknande) är aktuellt valt alternativ märkt med *.



5.1 Navigation och styrning

- Genom att vrida på [**ENTER/NAVIGATE**] väljer man enskilda menypunkter.
- Valet bekräftas genom att trycka på [**ENTER/NAVIGATE**].

Denna process förtydligas med följande symboler i denna bruksanvisning.



Bläddra efter tryck på en snabbvalsknapp med [**ENTER/NAVIGATE**] genom de menypunkter som erbjuds.

5.2 Justera volymen/ mute

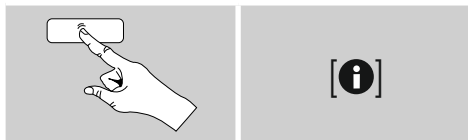
- Genom att vrida på [**VOLUME/POWER**] höjer (höger) eller sänker (vänster) man volymen.
- Tryck på [**⏻**] på fjärrkontrollen för att stänga av ljudet på radion.
- Tryck en gång till på [**⏻**], för att återställa volymen till det värde som var inställt innan ljudet stängdes av.

5.3 Ange lösenord, söktexter etc.

- Välj med [**ENTER/NAVIGATE**] respektive tal och/eller bokstäver separat och bekräfta varje urval genom att trycka på [**ENTER/NAVIGATE**].
- Om du har skrivit fel kan du rätta genom att välja och bekräfta med knappen **←**. Senaste inmatning raderas då.
- För att avbryta inmatningen, välj och bekräfta med knappen **AVBRYT**.
- När inmatningen är slutförd, bekräfta med **OK**.
- När man trycker på [**i**]/[**INFO**] kommer man direkt till knapparna **←/OK/AVBRYT**.

5.4 Ytterligare information

Genom att trycka på [**i**]/[**INFO**] visas – beroende på driftläge samt respektive kanaler, musikfiler etc. – ytterligare information.



- **Beskrivning**
Information om radiokanal, aktuellt program, innehåll, ämnen etc.
- **Programmets genre/land**
Kanalens genre (musikstil) och land/region visas.
- **Tillförlitlighet**
- **Bitfrekvens**
Den aktuella digitala bitfrekvensen för kanalen som tas emot visas.
- **Codec**
Uppgift om kodningsprocedur för digitalisering av daga och signaler, t.ex. MP3, WMA.
- **Avkänningshastighet**
Uppgift om avkänningshastigheten (samplingfrekvens/samplingshastighet/avkänningsfrekvens), som anger hur ofta ljudsignalen avläses under en viss tid.
- **Uppspelningsbuffert**
Signalstyrkan för kanalen som tas emot anges genom längden på den visade balken.
- **Dagens datum**
- **Artist**
- **Album**
- **Mapp**
- **Sökväg**
Uppgift om aktuellt uppspelad fils sökväg.

5.5 Till-/ frånkoppling/ standby

- Tryck på [**VOLUME/POWER**] på apparaten eller [**⏻**] på fjärrkontrollen, för att slå på radion.
- Tryck på [**⏻**] på fjärrkontrollen eller håll [**VOLUME/POWER**] på apparaten intryckt i ca 3 sekunder, för att stänga av radion (standby).



5.6 Funktionsknappar 1-7,

Denna radio har sju favoritknappar, som har olika funktioner beroende på aktuellt uppspelningsläge.

Hänvisning

Om en favoritplats sparas, motsvarar numret favoritknappen på fjärrkontrollen.

Internetradio, DAB/DAB+ und FM (Radio)

När ett radioprogram spelas upp, används favoritknapparna endast till att spara och öppna radiokanaler direkt. För varje knapp kan en egen kanal sparas, genom att knappen trycks in länge. Radion bekräftar att en kanal har sparats direkt på skärmen. Genom att trycka på knappen igen öppnas den sparade kanalen.

Spotify

I det här läget har knapparna delvis en dubbel funktion.



- **Långt tryck:** Genom att trycka och hålla respektive funktionsknapp nedtryckt, sparas den aktuella uppspelningen på motsvarande position.
- **Kort tryck:** Genom att kort trycka på funktionsknappen spelas den spellista upp som har sparats där.
- **Dubbeltryck:** Funktionsknapparna 4, 5 och 6 används för navigering inom en spellista. Genom dubbeltryck på funktionsknappen 4 pausas och fortsätts uppspelningen av det aktuella spåret. Funktionsknappen 5 hämtar genom dubbeltryck föregående spår, medan knappen 6 fortsätter till nästa spår.

CD-spelare

Se kapitel 11. CD-spelare.

Musikspelare

Vid uppspelning från ett USB-minne eller via nätverk (UPnP) har funktionsknapparna följande funktioner:

- **Funktionsknapp 3** (): Avbryter den aktuella uppspelningen och visar den mapp som uppspelning senast skedde från.
- **Funktionsknapp 4** (): Genom att kort trycka på knappen avbryts den aktuella uppspelningen och förblir i den aktuella positionen. Genom att trycka på knappen igen fortsätts uppspelningen vid samma position som den tidigare avbröts.
- **Funktionsknapp 5 & 6:** Dessa knappar används för navigering mellan spår på en CD. Genom att kort trycka på knapparna växlar du mellan spåren. Genom att trycka länge och hålla knappen nedtryckt spolas det aktuella spåret fram eller tillbaka.
- **Funktionsknapp 1 & 7:** Dessa knappar har ingen funktion i detta läge

6. Idrifttagande

6.1 Fjärrkontroll

- Öppna batteriluckan på baksidan av fjärrkontrollen.
- Lägg i de medföljande batterierna med polerna åt rätt håll. Vilket håll som är korrekt visas med plus- och minuspol i batterifacket.

6.2 Radio – Anslutning och uppstart

Anslut nätkabeln till ett korrekt installerat och lätt åtkomligt eluttag. Nätadaptern är avsedd för nätspänning på 100 - 240 V och kan därför användas i nästan alla växelströmsnät. Tänk på att du kan behöva en adapter i det aktuella landet. Du hittar ett passande urval av produkter på www.hama.com.

Hänvisning

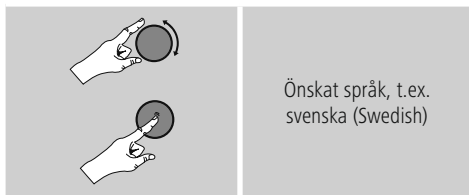
- Använd endast produkten när den är ansluten till ett godkänt eluttag.
- Om grenuttag används, var noga med att de anslutna förbrukarna inte överskrider tillåten total effektförbrukning.
- Eluttaget måste alltid vara lätt att nå.
- Koppla bort produkten från elnätet om den inte ska användas under en längre tid.

När produkten har kopplats in i eluttaget påbörjas initialiseringen.
Radion startas.

Vid första idrifttagandet av radion finns information i inställningsassistenten.

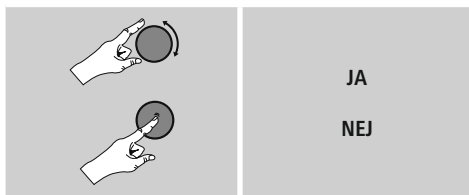
6.3 Första idrifttagning

Vid första idrifttagning listas de möjliga menyspråken. Gör på följande sätt för att ställa in önskat språk:



6.4 Inställningsassistent

När språket har ställts in kan första idrifttagningen startas (JA)/ hoppas över (NEJ) via inställningsassistenten:



Information – start med eller utan inställningsassistent

- För att snabbt och enkelt ta apparaten i drift (inställning av tid och datum, upprättande av internetanslutning etc.) rekommenderar vi att du kör inställningsassistenten (JA).
- Om du ändå vill hoppa över första idrifttagning med hjälp av inställningsassistenten, välj NEJ. Alla inställningar som görs med hjälp av inställningsassistenten kan även göras separat via systeminställningarna vid ett senare tillfälle. Dessutom kan inställningsassistenten när som helst köras igen.
- Välj därefter JA resp. NEJ för att köra resp. inte köra inställningsassistenten automatiskt nästa gång radion startas. Du befinner dig i huvudmenyn.

Datum/ tid

12-/24-timmarsformat

• Automatisk uppdatering

• Uppdatering DAB/FM

Vid automatisk uppdatering via radionätet FM/ DAB/DAB+ tillhandahålls klockslag och datum från kanalerna och övertas av apparaten. Vid en inställning via denna källa kan man vara säker på att klockslaget visas korrekt och de inställda väckningstiderna bibehålls även efter ett strömavbrott.

• Uppdatering från internet

När detta alternativ väljs ställs tid och datum in automatiskt via internetanslutningen. Välj även aktuell tidszon samt – vid önskemål (PÅ) – anpassning till sommar-/vintertid.

• Ingen uppdatering

Tid och datum (DD-MM-ÅÅÅÅ) måste ställas in automatiskt eftersom ingen automatisk anpassning sker.



Ha kvar nätverksanslutning

Det här alternativet är en energisparfunktion för radion. När funktionen är deaktiverad (NEJ #) stängs nätverksmodulen av när radion inte aktivt använder någon nätverksförbindelse (t.ex. i standbyläge). Då har man inte längre någon åtkomst till radion via dator, smartphone eller surfplatta efter att den har stängts av.

- Om du alltså vill strömma eller styra via appen måste denna meny punkt aktiveras (JA #). Som standard är den här funktionen avaktiverad.

Nätverksassistent – konfiguration av internetanslutningen

Information – hänvisning till annat ställe i denna bruksanvisning

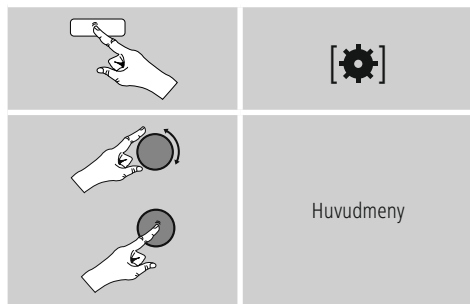
Eftersom detta kapitel är mycket omfattande, följ uppgifterna på 13.2.1. Nätverksassistent – konfiguration av internetanslutningen.

När nätverksassistenten har slutförts är även inställningsassistenten slutförd. Ett meddelande om detta visas på displayen.

Bekräfta att processerna är slutförda genom att trycka [ENTER/NAVIGATE] så kommer du till huvudmenyn.

7. Huvudmeny/ lägen

Man kommer till huvudmenyn på följande sätt:



I huvudmenyn finns de olika driftlägena och andra direktåtkomster som beskrivs separat i följande kapitel:

7. Internetradio
8. Spotify
9. Musikspelare
10. DAB
11. FM
12. Auxiliary Input
13. Bluetooth®
14. Snooze
15. Väckarklocka
16. Systeminställningar

Man kan även välja de enskilda driftlägena genom att trycka på [M] / [MODE] upprepade gånger.

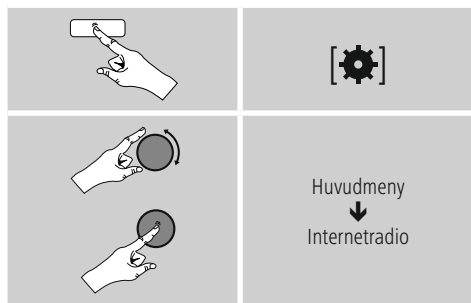


8. Internetradio

Hänvisning

* Ändringar hos leverantören är möjliga för att säkerställa produktens funktionsomfång och prestanda.

Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på [M] / [MODE] upprepade gånger – driftläge Internetradio (Internet Radio) på radion:



Man kan även växla direkt till detta driftläge genom att trycka på [IR] på fjärrkontrollen.

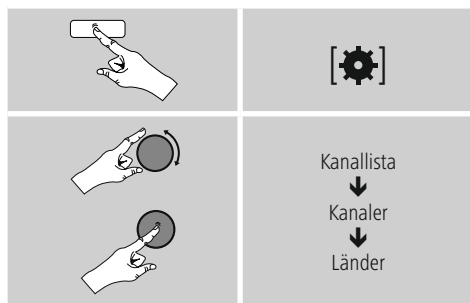
8.1 Kanalsökning

Radion erbjuder flera möjligheter att söka efter önskade kanaler.

- Navigera i de enskilda sökfunktionerna och tillhörande alternativ med hjälp av [ENTER/NAVIGATE].
- När du har hittat önskad kanal, bekräfta genom att trycka på [ENTER/NAVIGATE]. Radion spelar upp kanalen.

8.1.1 Sökning på länder och regioner

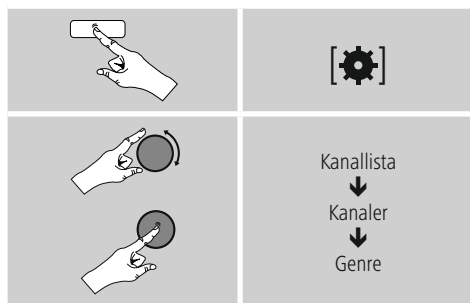
För att söka efter kanaler från vissa kontinenter, länder eller regioner gör man på följande sätt:



Efter att ha avgränsat land/region väljer man en kanal bland samtliga kanaler eller sorterat på genre.

8.1.2 Sökning på genres

För att söka efter kanaler som har en viss musikstil eller efter ämnesområden gör man på följande sätt:

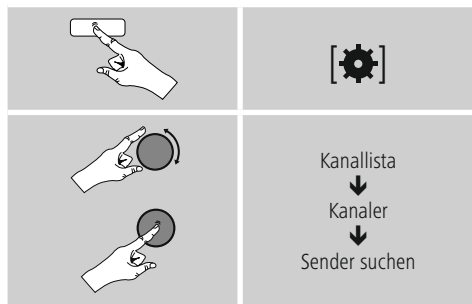


Efter att ha avgränsat en genre väljer man en kanal – bland alla eller i förväg utvalda kanaler – eller sorterat på länder.



8.1.3 Sökning på namn

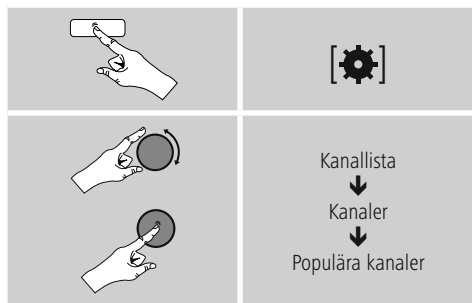
Om du vet kanalens namn kan du söka riktat efter den:



Ange hela eller en del av kanalens namn i rutan och klicka på OK för att starta sökningen.. En lista över alla kanaler vars namn innehåller den sökta texten visas.

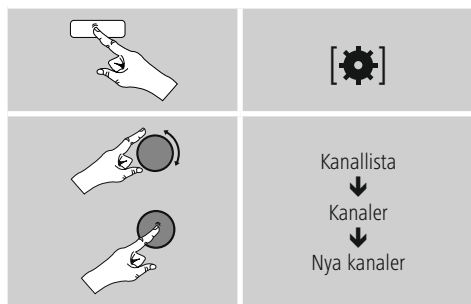
8.1.4 Populära kanaler

På följande sätt kan man få ett urval över de mest omtyckta kanalerna:



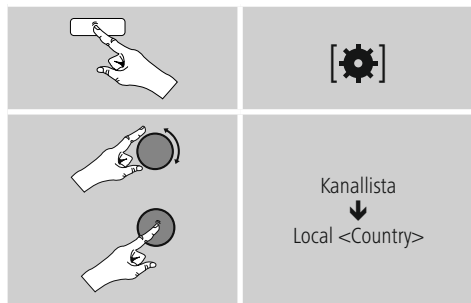
8.1.5 Nya kanaler

Kanaler som nyligen har lagts till i databasen hittar man på följande sätt:



8.1.6 Lokalkanaler

För att söka riktat efter kanaler från ditt land (radios aktuella placering) gör man på följande sätt:



Hänvisning

Platshållaren <Country> ersätts med aktuellt land.

Inom denna lokala avgränsning kan man dessutom filtrera på genre eller kanal – bland alla eller förvalda kanaler.

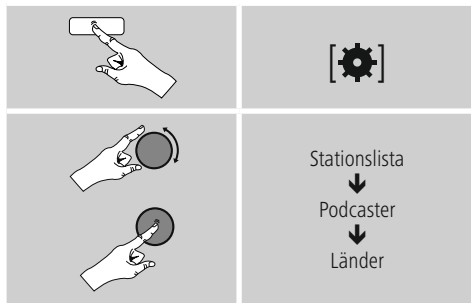
8.2 Podcaster

Podcaster är sändningar om olika ämnen, till exempel talkshower, nyheter och mycket mer. Podcaster kan hämtas via internet.

Det finns normalt ca 10 000 podcaster. Precis som med kanaler kan du filtrera podcasterna eller söka i databasen efter en viss podcast.

8.2.1 Sökning på länder

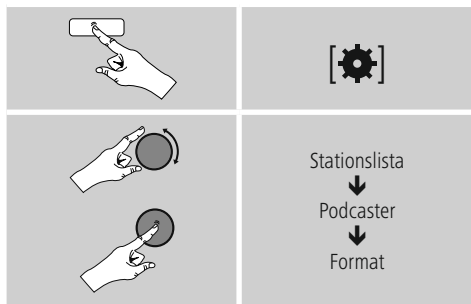
För att söka efter podcaster från vissa kontinenter, länder eller regioner gör man på följande sätt:



Efter att ha avgränsat land/region väljer man en podcast bland samtliga kanaler eller sorterat på genre.

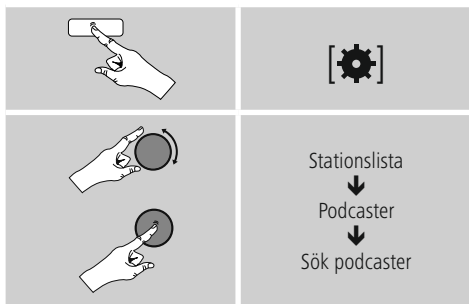
8.2.2 Sökning på format (ämnen/ kategorier)

För att söka efter podcaster som har en viss musikstil eller efter ämnesområden gör man på följande sätt:



8.2.3 Sökning på namn

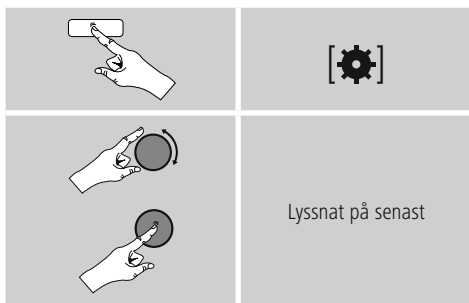
Om du vet önskad podcasts namn kan du söka riktat efter den:



Ange hela eller en del av podcastens namn i rutan och klicka påOK för att starta sökningen. En lista över alla podcaster vars namn innehåller den sökta texten visas.

8.3 Lyssnat på senast

Radion sparar de senaste kanalerna och podcasterna i en egen lista. Gör så här för att öppna listan:



8.4 Favoriter (lokala)

Du kan spara dina favoritkanaler på 30 favoritlagringsplatser för komma åt dem snabbt.

8.4.1 Spara favoriter

- Ställ in den kanal som du vill spara som favorit.
- Om kanalen spelas trycker man på och håller knappen [H] / [MEMORY] på radions framsida intryckt.



Efter 2 sekunder öppnas en översikt med lediga favoritlagringsplatser.

- Genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE] växlar man mellan lagringsplatserna (1 till 30).
- Tryck på [ENTER/NAVIGATE], för att spara kanalen på önskad favoritlagringsplats.

8.4.2 Öppna favoriter

Tryck på [H] / [MEMORY] för att öppna översikten med favoritlagringsplatserna.



Välj en av favoriterna med hjälp av [ENTER/NAVIGATE].

Hänvisning

Favoriter kan inte raderas.

Om alla 30 favoritlagringsplatser är upptagna och du vill lägga till ytterligare en kanal som favorit måste du välja en redan upptagen favoritlagringsplats. Denna skrivs då över med den nya kanalen.

8.4.3 Hantera favoriter med fjärrkontrollen

Favoriter 1-10

Fjärrkontrollen som medföljer har sifferknappar från 1-0 (0 ≙ 10). Varje sifferknapp kan tilldelas en favorit (per mottagningstyp).

- Tryck ner en sifferknapp på fjärrkontrollen (ca 3 sekunder) för att spara en kanal.
- Radion bekräftar genom att sparad visas på displayen.
- Tryck snabbt på sifferknappen på fjärrkontrollen för att lyssna på favoriten.

Favoriter 1-30 (alternativ till sifferknappar)

- För att spara en kanal på favoritplatserna 1-30 håller man [FAVORITES] nedtryckt i ca tre sekunder. Efter 2 sekunder öppnas en översikt med lediga favoritlagringsplatser.
- Med favoritknapparna [+] / [-] (genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE]) växlar man mellan lagringsplatserna (1-30).
- Tryck på [OK] ([ENTER/NAVIGATE]) för att spara kanalen på önskad favoritlagringsplats.
- För att öppna favoriterna trycker man kort på [FAVORITES] väljer med favoritknapparna [+] / [-] (genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE]) önskad favorit och bekräftar valet med [OK] ([ENTER/NAVIGATE]).

8.4.4 Hantera favoriter med fjärrkontrollen

Funktionsknapparna beskrivs utförligt i kapitel 5.6 Funktionsknappar 1-7, , , , , , , .


9. Spotify

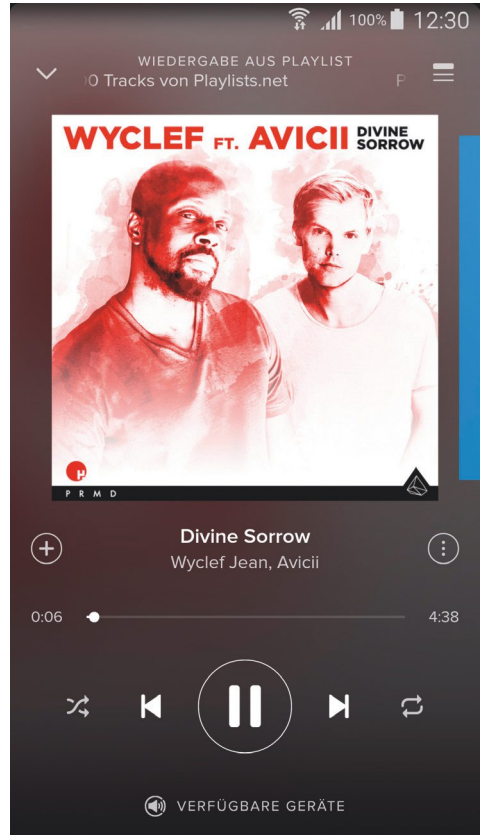
Med Spotify Connect får du åtkomst till miljontals låtar och kan spela upp dem på din radio, njuta av dem på resan i mobilen eller lyssna på dem på datorn eller i surfplattan.

Förutsättningar:

- Spotify-appen måste vara installerad på din Android-/iOS-enhet.
- Denna kan laddas ner från Play Store eller från Apple App Store. Efter installationen öppnar du appen och loggar in med dina uppgifter eller registrerar dig.
- Du behöver ett Spotify Premium-konto (information finns på www.spotify.de).
- Radion och Android-/iOS-enheten med Spotify-appen måste befinna sig i samma nätverk.


Användning:

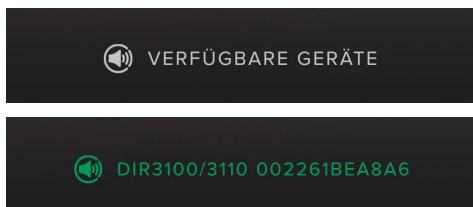
- Starta uppspelningen av en spellista/ett spår i Spotify-appen på vanligt sätt.
- Den vanliga uppselningsinformationen visas, såsom albumets namn, spår och dyligt.
- Längst ner på bildskärmen visas Spotify Connect-logotypen  samt tillgängliga enheter.



Uppspelningsskärm



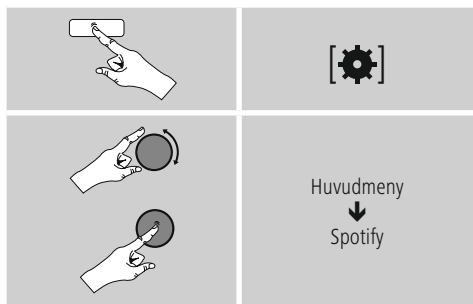
- Välj  tillgängliga enheter för att komma till översiktssidan med alla enheter som är tillgängliga i nätverket.
- Välj radion. Ljuduppspelningen sker nu via radion.




Efter lyckad anslutning visas Spotify Connect-logotypen  samt apparatbeteckningen i grönt.

Efter lyckad första anslutning:

Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på **[M]/[MODE]** upprepade gånger – driftläge Spotify (Spotify Connect) på radion:

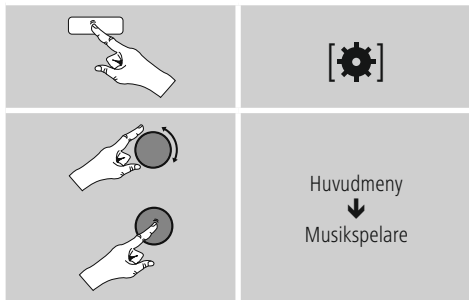


- Tryck på **[enter/navigate]** (eller ) på fjärrkontrollen för att starta uppspelningen.
- Alternativt kan du styra radion via fjärrkontrollen, Smart Radio-appen eller Spotify-appen, t.ex. växla mellan spår eller ändra volymen.

10. Musikspelare

I detta driftläge kan man spela upp MP3-, WMA- eller FLAC-filer som är sparade på en dator, ett lagringsmedium eller i ett lokalt nätverk.

Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på **[M]/[MODE]** upprepade gånger – driftläge Musikspelare på radion:

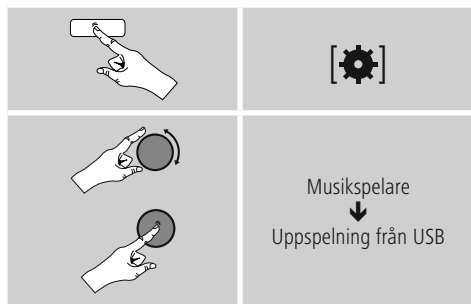


Man kan även växla direkt till detta driftläge genom att trycka på **[MEDIA]** på fjärrkontrollen.

10.1 Uppspelning från externt lagringsmedium (USB)

- Koppla in lagringsmediet (USB-minne) i radions USB-port.
- Lagringsmediet ska vara formaterat i formatet FAT16/ FAT32.
- Radion känner av lagringsmediet automatiskt.
- Bekräfta meddelandet om du vill öppna det ansluta lagringsmediet med JA..
- De filer/mappar som är sparade på lagringsmediet visas. Välj med **[ENTER/NAVIGATE]** önskad fil för att starta uppspelningen.

Eller välj, t.ex. om ett lagringsmedium redan är inkopplat, önskad fil för uppspelning på följande sätt:



10.2 Uppspelning från dator (streaming)

Radion kan administreras via datorn och musik kan streamas från datorn till radion.

Nedan beskrivning avser operativsystemet Windows 8. Om du använder ett annat operativsystem eller har andra frågor, var god kontakta vår kundtjänst.

Förutsättningar:

- Radion och datorn måste befinna sig i samma nätverk.
- Radion måste vara godkänd som uppspelningsenhet av datorn.

Gör så här:

→ **Kontrollpanelen** → **Nätverk och internet** → **Visa datorer och enheter i nätverket**

Här bör radion visas.

- Högerklicka på symbolen resp. radions enhetsbeteckning och välj Tillåt streaming till denna enhet.
- Högerklicka en gång till på symbolen resp. radions enhetsbeteckning och välj Visa enhetens webbplats för att ändra enhetens beteckning (Friendly Name).
- Ett nytt webbläsarfönster öppnas. Här kan önskade ändringar göras.

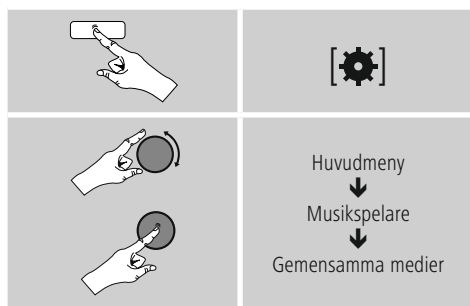
Användning:

- Radion kan nu komma åt de friviliga katalogerna på datorn och du kan skicka (streama) ljudfiler till enheten för uppspelning.
- Som standard kan du använda ditt eget musikbibliotek.
- Administrera och lägg till fler godkännanden via utforskaren resp. Windows Media Player.
- Högerklicka på önskad musikfil och välj Spela upp på och radions enhetsbeteckning.
- Radion påbörjar uppspelningen av musikfilen.

10.3 Uppspelning från nätverk – direktåtkomst via radion

För att komma åt befintliga nätverksgodkännanden från radion gör man på följande sätt:

Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på [M] / [MODE] upprepade gånger – driftläge Musikspelare på radion:



- Välj enhet (hemmaserver, dator...) och öppna de godkännanden som finns där genom att trycka på [ENTER/NAVIGATE].

Du kan söka efter filer, öppna en spellista eller söka i alla friviliga musikfiler. Om du vill söka i alla musikfiler kan du använda sök- och sorteringsfunktionerna (Album, Artist, Genre, Mapp osv.) för att snabbare hitta rätt fil.

Hänvisning

Många sök- och filtreringsfunktioner kan bara användas när ID3-tag och ytterligare filinformation finns på källanheten resp. i ljudfilen.



11. CD-spelare

Radion har en CD-spelare som man kan använda för att spela upp innehåll från vanliga CD-skivor, CD-R-skivor, CD-RW-skivor eller MP3-CD-skivor.

11.1 Lägg i/Mata ut CD-skiva

Hänvisning

- Se till att skivan (CD, CD-R, CD-RW, MP3-CD osv.) är fri från damm, smuts, fingeravtryck och repor. Annars kan störningar uppstå vid uppspelning eller uppspelningen går inte alls att starta.
- Använd aldrig våld när en CD-skiva läggs in eller matas ut. Det kan skada CD-skivan eller spelaren.





Hänvisning

Observera att CD:n kan hacka vid uppspelning eller hoppa vid mycket hög volym.

Varning

- CD-skivor i formatet 8 cm (användes på 90-talet ofta för CD-singlar) eller andra specialformat, vars diameter eller form avviker från en standard-CD, kan inte spelas upp. Försök inte att lägga i sådana skivor!
- Om denna varning ignoreras kan spelaren skadas och/eller bli obrukbar.
- Aktivera - via huvudmenyn eller genom att flera gånger trycka på [M]/[MODE] - driftläget CD på radion.
- Tryck på [PRESET 2] (11) för att öppna CD-facket.
- Ta ut eventuella skivor ur CD-facket.
- Lägg nu försiktigt in en skiva i det tomma CD-facket.
- Tryck på [PRESET 2] (11) för att stänga CD-facket.

11.2 Ytterligare funktioner

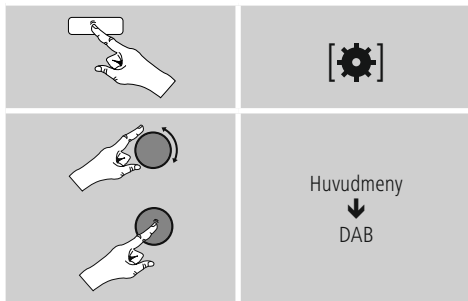
- Tryck på  för att starta uppspelningen eller tryck på samma knapp under uppspelningen för att pausa.
- Tryck på  för att stoppa det spår som spelas på en skiva. Denna knapp saknas på fjärrkontrollen. Tryck på  för att hoppa till nästa spår. Tryck in knappen länge för att spola framåt.
- Tryck på  för att hoppa till föregående spår. Tryck in knappen länge för att spola bakåt.

Motsvarande funktionsknappar på fjärrkontrollen beskrivs i början av denna bruksanvisningen i kapitlet manöverelement och indikeringar

12. DAB

Radion tar emot alla vanliga digitalradiofrekvenser i området 174 MHz-240 MHz (band III, kanal 5A till 13F).

- Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på [M]/[MODE] upprepade gånger – driftläge DAB (DAB-radio) på radion:

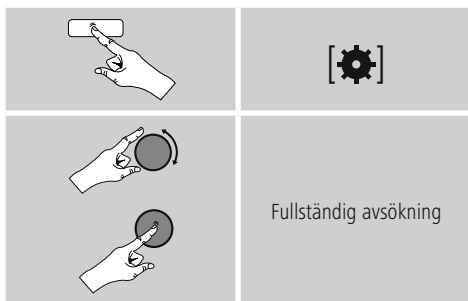


Man kan även växla direkt till detta driftläge genom att trycka på [DAB] på fjärrkontrollen.

12.1 Sökning/automatisk sökning

Den automatiska DAB-kanalsökningen söker igenom DAB-band III efter tillgängliga kanaler. Efter sökningen sparas alla kanaler som tas emot felfritt alfabetiskt. Den automatiska DAB-kanalsökningen startar automatiskt första gången DAB-läget startas. På displayen visas Avsöker... och en förlöppsindikator.

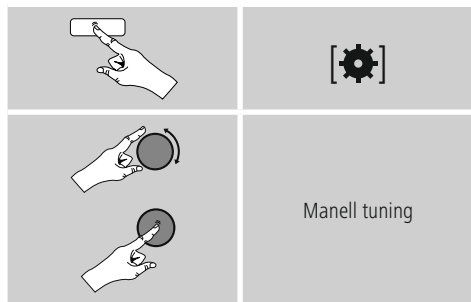
Gör så här om du vill söka igen:



12.2 Manuell kanalsökning

Med den manuella sökningen kan du söka efter frekvenser och kanaler. Använd denna funktion för att välja en kanal direkt vars frekvens är känd men som inte hittades vid kanalsökningen.

Gör på följande sätt och välj ur frekvensområdet 5A till 13F:



Stapelns stabilitet visar relativ mottagningsstyrka. Markeringen inuti stapeln anger det värde som krävs för att mottagningen ska kunna ske utan störningar. Om detta värde inte nås (stapeln är tom) är mottagningsstyrkan på denna kanal inte tillräcklig.

Hänvisning

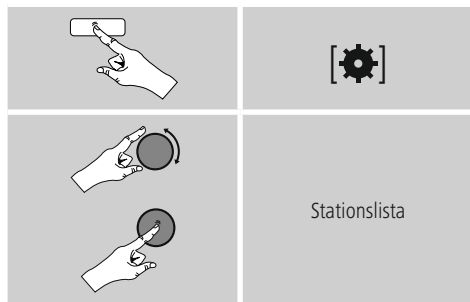
- DAB/DAB+ medger överföring av flera kanaler till ett frekvensblock. Om du sorterar efter ensemble visas kanaler efter fördelningen på frekvensblocken.

12.3 Kanallista

Kanallistan kan när som helst öppnas i DAB-läget. Detta kan göras på två sätt.

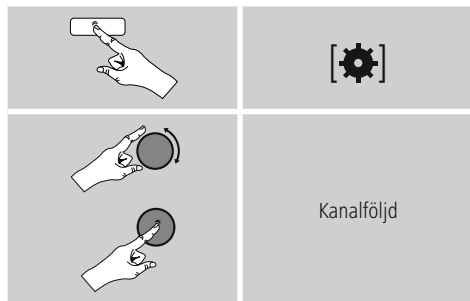
a) Vrid på [ENTER/NAVIGATE], om du redan lyssnar på en kanal. b) Radion visar kanallistan på displayen.

b)



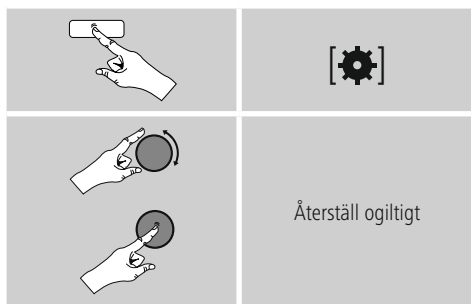
12.4 Sortera kanallista

Som standard sorterar radion kanalerna alfabetiskt. d) Du kan även sortera efter signalstyrka eller ensemble. För att ändra sorteringsordning, gör på följande sätt:



12.5 Rensa kanallista

Gör så här för att ta bort kanaler som inte kan tas emot ur kanallistan:




Alla kanaler som aktuellt inte kan tas emot raderas ur kanallistan när man bekräftar frågan med JA.

12.6 Favoriter

Du kan spara dina favoritkanaler på 30 favoritlagringsplatser för komma åt dem snabbt.

12.6.1 Spara favoriter


- Ställ in den kanal som du vill spara som favorit.
- Om kanalen spelas trycker man på och håller knappen []/[MEMORY] på radions framsida intryckt.



Efter 2 sekunder öppnas en översikt med lediga favoritlagringsplatser.

- Genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE] växlar man mellan lagringsplatserna (1 till 30).
- Tryck på [ENTER/NAVIGATE] för att spara kanalen på önskad favoritlagringsplats.

12.6.2 Öppna favoriter

Tryck på []/[MEMORY] för att öppna översikten med favoritlagringsplatserna.



Välj en av favoriterna med hjälp av [ENTER/NAVIGATE].

Hänvisning

Favoriter kan inte raderas.

Om alla 30 favoritlagringsplatser är upptagna och du vill lägga till ytterligare en kanal som favorit måste du välja en redan upptagen favoritlagringsplats. Denna skrivs då över med den nya kanalen.

12.6.3 Hantera favoriter med fjärrkontrollen

Favoriter 1-10

Fjärrkontrollen som medföljer har sifferknappar från 1-0 (0 \neq 10). Varje sifferknapp kan tilldelas en favorit (per mottagningstyp).

- Tryck ner en sifferknapp på fjärrkontrollen (ca 3 sekunder) för att spara en kanal.
- Radion bekräftar genom att sparad visas på displayen.
- Tryck snabbt på sifferknappen på fjärrkontrollen för att lyssna på favoriten.

Favoriter 1-30 (alternativ till sifferknappar)

- För att spara en kanal på favoritplatserna 1-30 håller man [FAVORITES] nedtryckt i ca tre sekunder. Efter 2 sekunder öppnas en översikt med lediga favoritlagringsplatser.
- Med favoritknapparna [+]/[-] (genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE]) växlar man mellan lagringsplatserna (1-30).
- Tryck på [OK] ([ENTER/NAVIGATE]) för att spara kanalen på önskad favoritlagringsplats.
- För att öppna favoriterna trycker man kort på [FAVORITES] väljer med favoritknapparna [+]/[-] (genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE]) önskad favorit och bekräftar valet med [OK] ([enter/navigate]).



12.7 DRC (Dynamic Range Control)

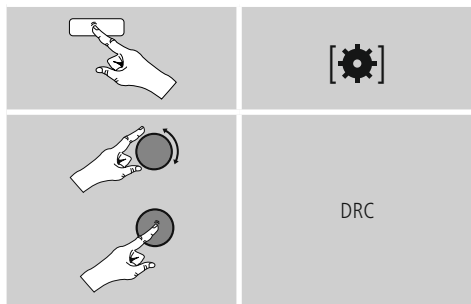
Vissa radiokanaler i DAB-nätverk stödjer en volymkontroll som ingriper aktivt under uppspelningen. Om volymen plötsligt höjs sänker DRC volymen igen automatiskt. Om volymen plötsligt sänks höjer DRC volymen igen automatiskt. Samma sak sker när uppspelningen plötsligt blir lägre. Radion höjer då volymen igen.

DRC hög: fullständig anpassning av de olika volymerna. Kraftig komprimering kan minska en låts dynamik hörbart.

DRC låg: delvis anpassning av de olika volymerna. Mer subtilt ljud utan för kraftiga försämringar av dynamiken.

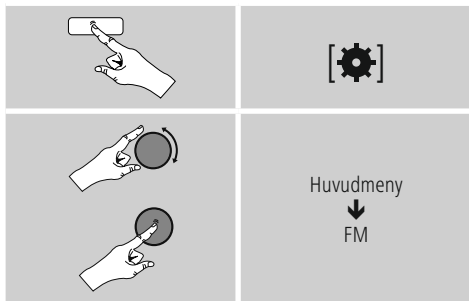
DRC av: ingen anpassning.

Gör på följande sätt för att ställa in:



13. FM

Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på **[M]** / **[MODE]** upprepade gånger – driftläge FM (FM-radio) på radion:



Man kan även växla direkt till detta driftläge genom att trycka på **[FM]** på fjärrkontrollen.

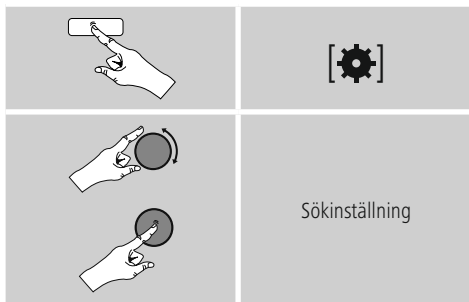
Kanaler som överför information om kanalen och programmet anges med en "RDS"-symbol (Radio Data System) på displayen.

Genom att trycka på **[i]** / **[INFO]** visas denna ytterligare information.

13.1 Sökinställning

Med hjälp av sökinställningen kan man bestämma om ingen hänsyn ska tas till kanaler med svag signalstyrka vid den automatiska sökningen.

Gör så här:



- Bekräfta frågan med JA för att endast stanna vid kanaler med kraftig signal vid den automatiska sökningen. I annat fall stannar sökningen vid alla kanaler som har en signal.

13.2 Automatisk kanalsökning

- Tryck på [ENTER/NAVIGATE] tills den automatiska kanalsökningen startar.
- När en kanal hittas stoppar radion sökningen och börjar spela den.
- Tryck på [ENTER/NAVIGATE] igen för att fortsätta sökningen tills nästa kanal hittas.

13.3 Manuell kanalsökning

Vid manuell kanalsökning kan du själv ställa in frekvens och ta emot kanaler vars signal var för svag vid den automatiska kanalsökningen och därför inte togs hänsyn till.

- Vrid på [ENTER/NAVIGATE] (vänster: - 0,05 MHz/ höger : + 0,05 MHz) tills önskad frekvens visas. Vänta ett ögonblick så börjar uppspelningen av den mottagna kanalsignalen.

13.4 Favoriter

Du kan spara dina favoritkanaler på 30 favoritlagringsplatser för komma åt dem snabbt.

13.4.1 Spara favoriter

- Ställ in den kanal som du vill spara som favorit.
- Om kanalen spelas trycker man på och håller knappen [MEMORY] på radions framsida intryckt.



Efter 2 sekunder öppnas en översikt med lediga favoritlagringsplatser.

- Genom att vrida på [ENTER/NAVIGATE] växlar man mellan lagringsplatserna (1 till 30).
- Tryck på [ENTER/NAVIGATE], för att spara kanalen på önskad favoritlagringsplats.

13.4.2 Öppna favoriter

Tryck på [MEMORY], för att öppna översikten med favoritlagringsplatserna.



Välj en av favoriterna med hjälp av [ENTER/NAVIGATE].

Hänvisning

Favoriter kan inte raderas.

Om alla 30 favoritlagringsplatser är upptagna och du vill lägga till ytterligare en kanal som favorit måste du välja en redan upptagen favoritlagringsplats. Denna skrivs då över med den nya kanalen.

13.4.3 Hantera favoriter med fjärrkontrollen

Favoriter 1-10

Fjärrkontrollen som medföljer har sifferknappar från 1-0 (0 \neq 10). Varje sifferknapp kan tilldelas en favorit (per mottagningstyp).

- Tryck ner en sifferknapp på fjärrkontrollen (ca 3 sekunder) för att spara en kanal.
- Radion bekräftar genom att sparad visas på displayen.
- Tryck snabbt på sifferknappen på fjärrkontrollen för att lyssna på favoriten.

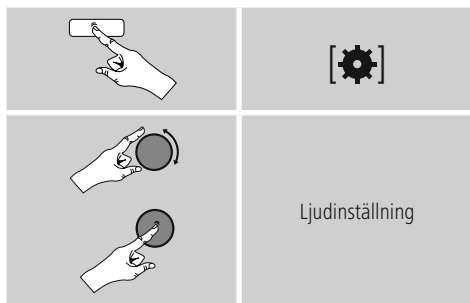


Favoriter 1-30 (alternativ till sifferknappar)

- För att spara en kanal på favoritplatserna 1-30 håller man **[FAVORITES]** nedtryckt i ca tre sekunder. Efter 2 sekunder öppnas en översikt med lediga favoritlagringsplatser.
- Med favoritknapparna **[+]/[-]** (genom att vrida på **[ENTER/NAVIGATE]**) växlar man mellan lagringsplatserna (1-30).
- Tryck på **[OK]** (**[ENTER/NAVIGATE]**) för att spara kanalen på önskad favoritlagringsplats.
- För att öppna favoriterna trycker man kort på **[FAVORITES]** väljer med favoritknapparna **[+]/[-]** (genom att vrida på **[ENTER/NAVIGATE]**) önskad favorit och bekräftar valet med **[OK]** (**[ENTER/NAVIGATE]**).

13.5 Ljudinställning

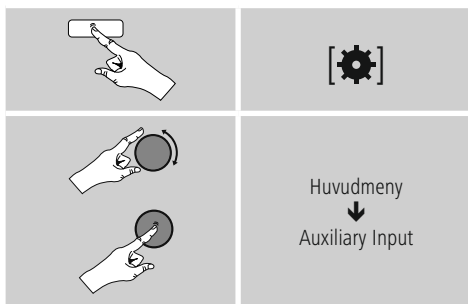
Vissa kanaler med svag signal kan tas emot bättre i monokvalitet. Den här funktionen kan aktiveras i menyn och radion övergår då automatiskt till monomottagning vid dålig mottagning. Gör på följande sätt för att ändra inställningen:



14. Auxiliary Input

Via den analoga ljudingången (AUX IN-port) kan mobila slutapparater (t.ex. smartphone, surfplatta, MP3-spelare etc.) anslutas till radion och ljudfilerna spelas upp via radion.

- Aktivera – via huvudmenyn eller genom att trycka på **[M]/[MODE]** upprepade gånger – driftläget Auxiliary Input (Aux in) på radion:



Man kan även växla direkt till detta driftläge genom att trycka på **[AUX]** på fjärrkontrollen.

- Anslut den mobila slutapparaten till radions ljudingång (AUX IN-port) med hjälp av en 3,5 mm ljudkabel (teleplugg).
- Starta och styr ljuduppspelningen via den anslutna slutapparaten.

15. Bluetooth®

Via Bluetooth® kan du ansluta dina enheter till radion och använda dem som uppspelningsenhet. Uppspelningen styrs då direkt från din enhet. Volymen kan även regleras på själva radion.

Hänvisning – Bluetooth®

- Kontrollera att den mobila slutapparaten (mobiltelefon etc.) är Bluetooth® kompatibel.
- Observera att räckvidden för Bluetooth® är max. 10 meter utan hinder som väggar, människor etc.”
- Anslutningen kan störas av andra Bluetooth® enheter/anslutningar i närheten.
- Radion kan bara anslutas till en enhet i taget.
- Tänk på att kompatibiliteten beror på stödda Bluetooth® profiler och på vilken Bluetooth® version som används. (se: Tekniska data, användarhandboken för den använda enheten)

Genom att trycka på [M]/[MODE] upprepade aktivera gånger driftläge Bluetooth® på radion:



15.1 Bluetooth® första anslutning (parkoppling)

- Säkerställ att den Bluetooth® kompatibla slutapparaten är påslagen och att Bluetooth® är aktiverat.
- Aktivera driftläget Bluetooth® på radion genom att trycka [M]/[MODE] upprepade gånger:



- Öppna Bluetooth® inställningarna på slutapparaten och vänta tills **DIR3500MCBT** visas i listan över hittade Bluetooth® apparater.
- Starta eventuellt sökningen efter Bluetooth® enheter på din enhet.
- Välj **DIR3500MCBT** och vänta tills radio visas som ansluten i Bluetooth® inställningarna för slutapparaten.
- På radions display visas även din enhet som ansluten.
- Starta och styr ljuduppspelningen via den slutapparaten.

Hänvisning – Bluetooth® lösenord

Vissa slutapparater kräver ett lösenord för att upprätta anslutningen till en annan Bluetooth® apparat.

- Ange för anslutning till radio lösenordet 0000 om slutapparaten begär ett lösenord.

15.2 Automatisk Bluetooth® förbindelse (efter genomförd parkoppling)

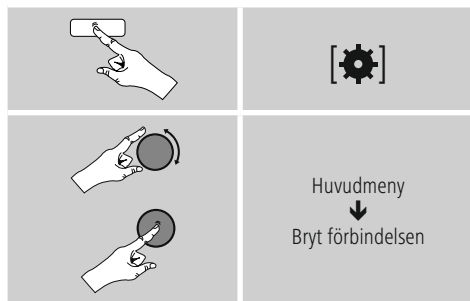
- Enheter som redan parkopplats med radion sparas automatiskt på radion.

Hänvisning – Anslutning påverkad

Om den första anslutningen mellan radio och enhet lyckas sker anslutningen därefter automatiskt. Om Bluetooth® anslutningen inte återupprättas automatiskt, kontrollera följande punkter:

- Kontrollera i Bluetooth® inställningarna för enheten om **DIR3500MCBT** är ansluten. Om inte, upprepa de steg som anges under Bluetooth® första anslutning.
- Kontrollera att enheten och radion befinner sig närmare än 10 meter från varandra. Om så inte är fallet, flytta apparaterna närmare varandra.
- Kontrollera om räckvidden påverkas av hinder. Om så är fallet, flytta apparaterna närmare varandra.

15.3 Koppla från bluetooth®-anslutningen



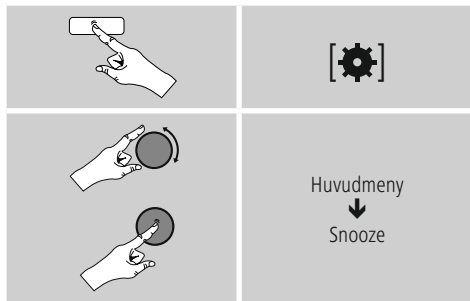
- Vrid sedan på [ENTER/NAVIGATE] för att välja JA och bekräfta att bluetooth®-anslutningen ska kopplas från genom att trycka på [ENTER/NAVIGATE].



16. Snooze

Radion har en timerfunktion som aktiverar standbyläget efter en inställd tid.

- Tryck upprepade gånger på [**SLEEP**] på fjärrkontrollen för att ställa in önskat tidsintervall (av/ 15/30/45/60/90/120 minuter).
- Tidsintervallet kan även ställas in via huvudmenyn med hjälp av [**ENTER/NAVIGATE**]:



- Efter inställt tidsintervall kopplar radion om till standbyläge.
- Tryck på [**VOLUME/POWER**] för att starta radion igen.
- Ett redan aktiverat tidsintervall kan ändras eller deaktiveras när som helst genom att trycka en gång till på [**SLEEP**] på fjärrkontrollen (snooze av).

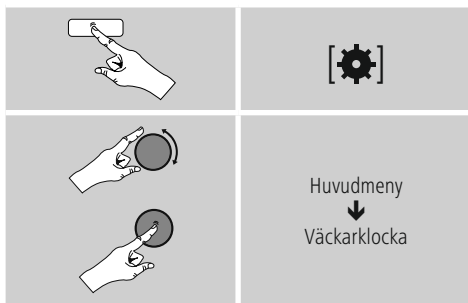
Hänvisning

Bakgrundsbelysningen vid aktiv timerfunktion (snooze) kan ställas in separat – t.ex. mörkare än vid normal drift (se 13.9. Bakgrundsbelysning).

17. Väckarklocka

Du kan ställa in två olika väckningstider på radion.

17.1 Inställningar



- Väckarklocka 1 och väckarklocka 2 är identiskt konfigurerade och gör det möjligt att spara två olika väckningstider. Välj väckarklocka 1 eller väckarklocka 2 och ställ in följande parametrar med hjälp av [**ENTER/NAVIGATE**]:

Läge:

Välj när väckarklockan ska vara aktiverad:

→ Av – Varje dag – En gång – Arbetsdagar – Helger

Datum och tid:

Ange vid valet En gång datum och tid för när väckarklockan ska gå igång.

Tid:

Välj först timmar och därefter minuter för när väckningen ska ske.

Läge:

Välj om du vill väckas av en signal (summer) eller av DAB, FM eller internetradio.

Program:

Om du väljer internetradio/DAB/FM, ange också vilken kanal/podcast du vill bli väckt av. Du kan välja någon av dina 30 favoritkanaler eller Lyssnat på senast.

Volym:

Välj med vilken volym du vill bli väckt. Med denna inställning spelar det ingen roll vilken volym du hade sist du använde radion.

Spara:

Bekräfta denna ruta för att slutföra inställningarna av väckarklockan.

Hänvisning

- Vid användning av internetradio som väckningssignal är det viktigt att internetanslutningen är stabil vid tidpunkten för väckningen. Om så inte är fallet väcks du istället av en signal (summer).
- Vi rekommenderar att automatisk tidsuppdatering är aktiverat. Då säkerställs att klockslaget alltid uppdateras även vid t.ex. strömavbrott.

Hänvisning - Väckarklocka/Multiroom

- Beakta att efter användning och inställning av väckningsfunktionen på en multiroomgrupp tillhörande enhet, lämnardenna enheten gruppen vid tidpunkten för larmet.
- Detta förhindrar att larmet utlöses för alla enheter i gruppen.
- Den aktuella enheten blir inte efter larmet automatiskt del av gruppen igen, utan måste manuellt tillfogas till gruppen.

17.2 Aktivera/ deaktivera väckarklocka

- Aktivera väckarklockan genom att bekräfta inställningarna med Spara.
- Deaktivera väckarklockan genom att ställa in Läge på Av.

17.3 Avsluta väckarklocka/ snooze

Signalton (summer)

- När väckarklockan går igång trycker man en gång på **[VOLUME/POWER]** för att stänga av den.
- Tryck upprepade gånger på **[SNOOZE]** på fjärrkontrollen för att aktivera snoozefunktionen.
- Väckarklockan förblir avstängd under valt tidsintervall (5/10/15/30/60 minuter) och går därefter igång igen.

Internetradio/ DAB / FM

- När väckarklockan går igång trycker man på **[VOLUME/POWER]** för att stänga av den.
- Tryck upprepade gånger på **[SNOOZE]** på fjärrkontrollen för att aktivera snoozefunktionen.
- Väckarklockan förblir avstängd under valt tidsintervall (5/10/15/30/60 minuter) och går därefter igång igen.
- Tryck upprepade gånger på **[SNOOZE]** på fjärrkontrollen för att aktivera PÅ istället för ett tidsintervall. Radion förblir påslagen.
- Om väckarklockan inte stängs av kopplar radion automatiskt om till standbyläge efter en timme.

18. Systeminställningar

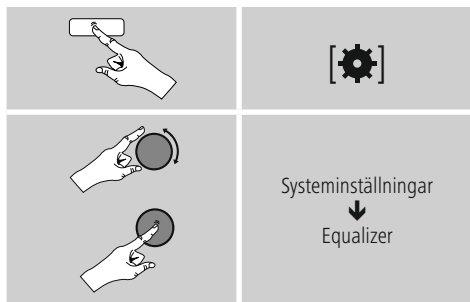
I systeminställningarna kan man göra alla inställningar och hämta viktig information om radion.



18.1 Equalizer

Med hjälp av equalizern kan man anpassa radions ljudbild genom att ställa in bas och diskant utifrån egna önskemål. Man kan välja bland förkonfigurerade profiler anpassade efter olika genrer eller skapa en individuell profil.

- För att ställa in equalizern, gör på följande sätt:



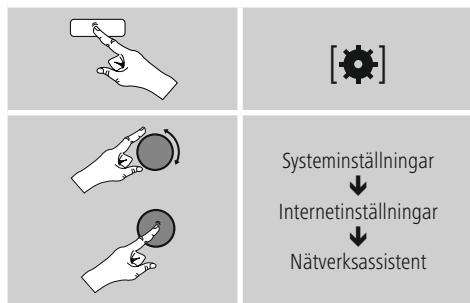
- Välj med **[ENTER/NAVIGATE]** en av de förkonfigurerade profilerna.
- För att skapa en egen equalizerprofil, välj alternativ Min EQ-inställning.
- Man kommer till inställningarna Bas, Diskant och Volym (volymförstärkning).
- För att ändra ett värde, tryck på **[ENTER/NAVIGATE]** på motsvarande urval och ändra värdena genom att vrida **[ENTER/NAVIGATE]** åt vänster eller höger. Om en uppspelning sker under inställningen kan ändringarna av ljudet höras direkt.
- Bekräfta inställningen genom att trycka en gång till på **[ENTER/NAVIGATE]**.
- När du gjort alla inställningar trycker du på **[↵]** på radion och sparar inställningarna genom att trycka på **[ENTER/NAVIGATE]**.
- För att använda den nya profilen, välj alternativet Min EQ.

18.2 Internetinställningarn

18.2.1 Nätverksassistent – konfiguration av internetanslutningen/ sökning

Nätverksassistenten hjälper till att ansluta radion till internet. Man kan välja mellan trådbunden LAN-anslutning och trådlös anslutning via WLAN/Wi-Fi. Fler konfigurationsmetoder och detaljerad information beskrivs nedan.

- Gör på följande sätt för att öppna nätverksassistenten:

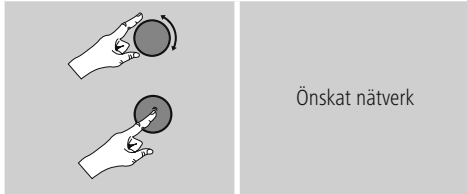


- När assistenten öppnas startar radion en sökning efter tillgängliga WLAN-anslutningar (Wi-Fi) och visar dessa i en lista.
- Genom att vrida på **[ENTER/NAVIGATE]** växlar man mellan de nätverk som har hittats. I slutet av listan kan man starta sökningen på nytt (**[New search]**), välja en trådbunden anslutning (**[Cabel]**) eller konfigurera anslutningen manuellt (**[Manual config]**).
- Om det önskade nätverket inte kan hittas eller om SSID (Service Set Identification – nätverksbeteckningen) inte visas kan nätverket vara dolt eller utom räckhåll. Försök i sådana fall med manuell konfiguration eller anslutning via LAN-kabel.

18.2.2 Trådlös anslutning (WLAN)

Utifrån nätverket finns olika alternativ att välja mellan för att upprätta anslutningen till nätverket.

Nätverk som stöder en WPS-anslutning (Wi-Fi Protected Setup) är i listan märkta med beteckningen **[WPS]** längst fram. Vid andra anslutningar handlar det om öppna nätverk eller anslutningar som är PSK-skyddade = Pre-Shared-Key (i förväg avtalad nyckel).



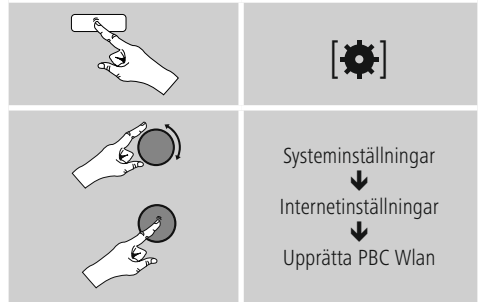
WPS-/PSK-öppen anslutning

En WPS-anslutning gör det möjligt att enkelt men skyddat ansluta radion till nätverket. Två möjligheter erbjuds. Konfigurering av anslutningen via PBC = Push-Button-Configuration (konfiguration via knapptryckning) eller via PIN, där man via routerns webbgränssnitt uppmanas att ange en slumpvis genererad talföljd.

Konfiguration av PBC

- Välj önskat nätverk. (Märkt genom prefixet **[WPS]**).
- Välj därefter i WPS-menyn alternativet Push Button och bekräfta valet genom att trycka på **[ENTER/NAVIGATE]**.
- Tryck på WPS-knappen på routern resp. på aktuell AP. Ofta kan detta även göras via tillhörande webbgränssnitt.
- Se bruksanvisningen till routern/AP:n för exakt tillvägagångssätt.
- När processen har inletts även på routern/AP:n bör radion anslutas och nätverksförbindelsen vara tillgänglig.

- Konfigurationen kan även hämtas via PBC i radions internetinställningar.



PIN-konfiguration

- Välj önskat nätverk. (Märkt genom prefixet **[WPS]**).
- Välj därefter i WPS-menyn alternativet PIN och bekräfta valet genom att trycka på **[enter/navigate]**.
- Radion genererar nu en 8-siffrig kod, som måste anges webbgränssnittet resp. användargränssnittet för aktuell router eller AP.
- Mer information om konfiguration av router/AP finns i tillhörande handbok.

Hoppa över WPS-/ Pre-Shared-Key (PSK)-konfiguration

- Välj Hoppa över WPS så kommer du till nyckelinmatningen.
- Vid nätverk utan stöd för WPS kommer man direkt till denna inmatning.
- Ange den fullständiga nyckeln i inmatningsfönstret och bekräfta med OK.
- Om inmatningen är korrekt ansluter radion till åtkomstpunkten och upprättar internet-/nätverksförbindelsen.

Hänvisning

- Ofta anges Pre-Shared-Key (nyckeln) på baksidan av routern/AP:n.
- Tänk på att skilja mellan stora och små bokstäver vid inmatningen av nyckeln.



Öppet nätverk/ oskyddat nätverk

Hänvisning

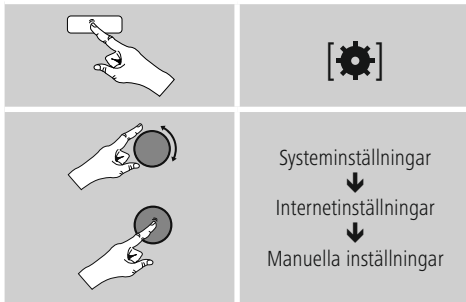
- Vi rekommenderar att ingen osäkrad förbindelse upprättas och att man alltid skyddar nätverket mot obehörig åtkomst.
- Om det önskade nätverket inte är försett med några säkerhetsåtgärder räcker det att välja nätverket ur listan och bekräfta. Radion ansluter därefter direkt till åtkomstpunkten.

18.2.3 Trådbunden anslutning (LAN)

- Koppla ihop routern och radion med en LAN-kabel. Denna förbindelse är minst utsatt för störningar och erbjuder en tillförlitlig direktförbindelse.
- Kabelanslutningen visas i listan över tillgängliga anslutningar (Kabel) och måste bara väljas där. Om DHCP-servern är aktiverad på routern/AP:n upprättas denna automatiskt efter val av kabelanslutning.
- För att kontrollera om DHCP-servern är aktiv, se bruksanvisningen till routern/AP:n.

18.2.4 Manuell konfiguration av nätverksförbindelse – trådlös (WLAN) och trådbunden (LAN)

- För manuell konfiguration av en nätverksförbindelse, gör på följande sätt:



Manuell trådbunden konfiguration (LAN) – DHCP aktiv

- Välj alternativet Kabel.
- Välj alternativet DHCP aktiv.
- Förbindelsen upprättas. Inga andra inställningar krävs.

Manuell trådbunden konfiguration (LAN) – DHCP inaktiv

- Välj alternativet Kabel.
- Välj alternativet DHCP inaktiv.
- Ange begärd nätverksinformation som IP-adress, subnetmask, gatewayadress och DNS (primär och sekundär).
Denna information finns i routerns/AP:ns webbgränssnitt eller kan fås från er nätverksadministratör. Bekräfta inmatningen när all information har angivits korrekt. Radion försöker sedan att upprätta förbindelsen.

Manuell trådlös konfiguration (WLAN) – DHCP aktiv

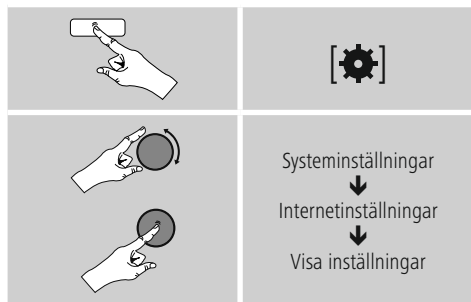
- Välj alternativet Trådlös.
- Välj alternativet DHCP aktiv.
- Ange fullständig SSID (nätverksbeteckning) inmatningsfönstret och bekräfta med OK.
- Välj sedan nätverkets krypteringsmetod. Detta kan avläsas i konfigurationen av routern/AP:n.
- Utifrån vald kryptering måste man därefter ange nätverksnyckeln innan anslutningen upprättas.

Manuell trådlös konfiguration (WLAN) – DHCP inaktiv

Denna metod motsvarar konfigurationen med aktiverad DHCP-server (Manuell trådlös konfiguration (WLAN) – DHCP aktiv) men man måste dessutom ange nätverksinformation som IP-adress, subnetmask, gatewayadress och DNS (primär och sekundär). Denna information finns i routerns/AP:ns webbgränssnitt eller kan fås från en nätverksadministratör. Bekräfta inmatningen när all information har angivits korrekt. Radion försöker sedan att upprätta förbindelsen.

18.2.5 Visa inställningar

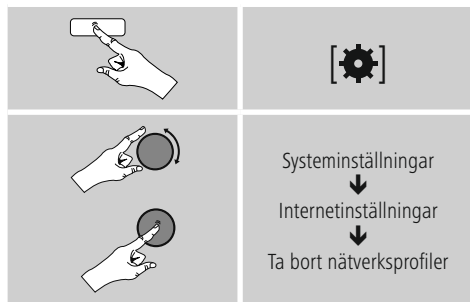
Här visas den viktigaste informationen om alla nätverksinställningar som används eller ställts in av radion, t.ex.: MAC-adress, WLAN-region, DHCP aktiv/inaktiv, SSID, IP-adress, subnetmask, gatewayadress, DNS (primär/ sekundär) och dylikt.



18.2.6 Ta bort nätverksprofiler

Radion sparar automatiskt alla redan upprättade nätverksförbindelser (profiler). På så sätt kan radion, vid upprepade försök att ansluta t.ex. efter att strömförsörjningen har kopplats bort, ansluta till någon av dessa nätverksförbindelser utan att man behöver ange åtkomstdata igen.

- För att radera enskilda nätverksprofiler gör man på följande sätt:



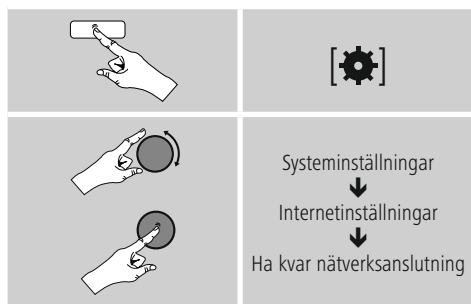
- Välj önskad nätverksprofil och tryck på **[ENTER/ NAVIGATE]**, för att radera denna.
- Nätverksprofilen raderas när man bekräftar med JA.
- En profil som aktuellt är aktiv/används kan inte raderas.

Information

- Innan radion överläts till en annan person (försäljning, gåva etc.) rekommenderar vi en återställning till fabriksinställningarna.
- Då raderas alla sparade nätverksuppgifter och -anslutningar fullständigt.

18.2.7 Ha kvar nätverksanslutning

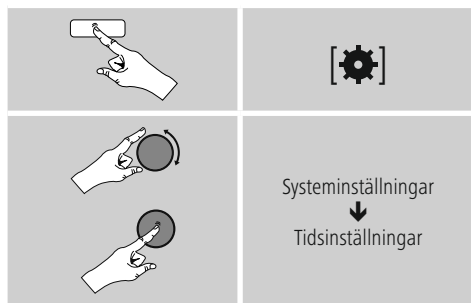
Det här alternativet är en energisparfunktion för radion.



När funktionen är deaktiverad (NEJ #) stängs nätverksmodulen av när radion inte aktivt använder någon nätverksförbindelse (t.ex. i standbyläge). Då har man inte längre någon åtkomst till radion via dator, smartphone eller surfplatta efter att den har stängts av. Om du alltså vill strömma eller styra via appen måste denna meny punkt aktiveras (JA #). Som standard är den här funktionen avaktiverad.

18.3 Tidsinställningar

Man kommer till tidsinställningarna på följande sätt:



Automatisk uppdatering Uppdatering från internet

När detta alternativ väljs ställs tid och datum in automatiskt via internetanslutningen. Välj även aktuell tidszon (Ställa in tidszon) samt – om så önskas (Sommar-/vintertid → PÅ) – anpassning till sommar-/vintertid.

Uppdatering DAB/FM

Vid automatisk uppdatering via radionätet FM/DAB/ DAB+ tillhandahålls klockslag och datum från kanalerna och övertas av apparaten. Vid en inställning via denna källa kan man vara säker på att klockslaget visas korrekt och de inställda väckningstiderna bibehålls även efter ett strömavbrott.

Ingen uppdatering

Tid och datum (DD-MM-ÅÅÅÅ) måste ställas in automatiskt eftersom ingen automatisk anpassning sker.

Tids- och datuminställningar

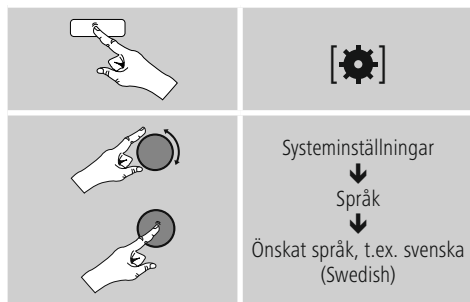
Ställ in datum (DD-MM-ÅÅÅÅ) och tid (hh:mm) manuellt med hjälp av [ENTER/NAVIGATE].

Format

Välj mellan 12- och 24-timmarsformat.

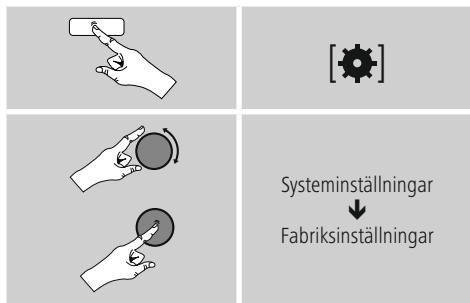
18.4 Språk

För att ändra det menyspråk som ställdes in inför eller vid första idrifttagning av radion, gör på följande sätt:



18.5 Fabriksinställningar

För att återställa radion till fabriksinställningarna (inställningar vid leverans) gör på följande sätt:



Bekräfta meddelandet som följer med J för att återställa radion till fabriksinställningarna. Alla gjorda inställningar raderas.

Hänvisning

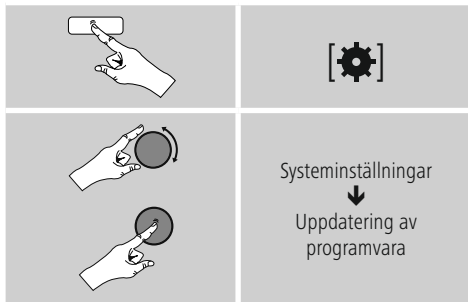
- Problem och funktionsfel kan i vissa fall åtgärdas genom en återställning till fabriksinställningarna.
- Alla förinställningar som equalizer, favoriter och nätverksprofiler raderas dock permanent.

18.6 Uppdatering av programvara

Programvaran i våra radioapparater vidareutvecklas och förbättras ständigt för att åtgärda eventuella fel, utöka antalet funktioner och så vidare.

Vi rekommenderar därför att du alltid installerar de uppdateringar som erbjuds på din radio.

• Gör så här:



- Välj Automatisk uppdatering (JA), så söker radion automatiskt och regelbundet efter nya programvaruuppdateringar. (Rekommendation)
- Välj Sök efter uppdatering för att söka efter uppdateringar manuellt.

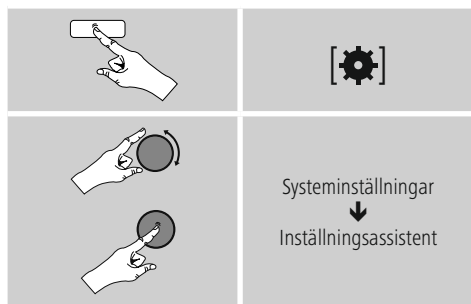
Varning

- Se till att strömförsörjningen är stabil innan programvaran uppdateras.
- Om det blir strömavbrott under uppdateringen kan radion förstöras.



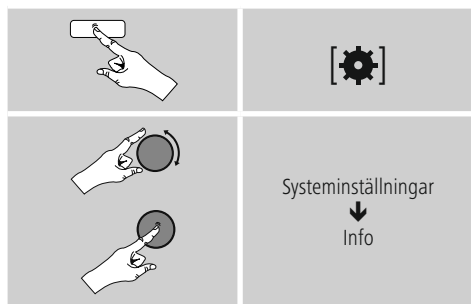
18.7 Inställningsassistent

Inställningsassistenten (se Inställningsassistent) kan när som helst startas på följande sätt:



18.8 Info

- För att hämta aktuell information om maskin- och programvara (version, apparatbeteckning, radio-ID etc.) gör man på följande sätt:

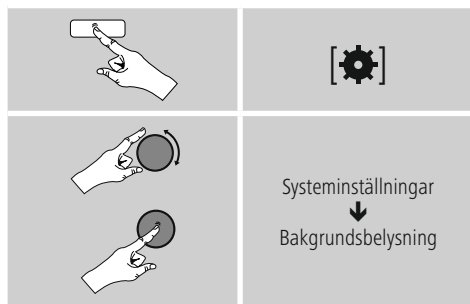


- Om du redan har registrerat din radio på Frontier Silicons onlineportal (<http://www.wifiradio-frontier.com>) hittar du radio-ID-numret här.

18.9 Bakgrundsbelysning

Bakgrundsbelysningen kan ställas in separat för de olika driftsätten (driftläge, standbyläge, insomningsläge).

- Gör så här:

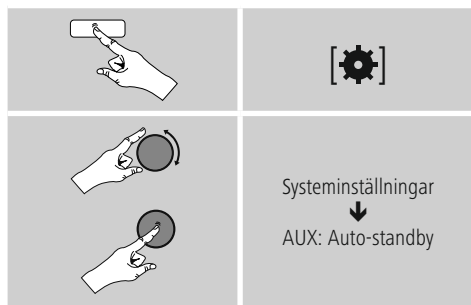


- För driftsätten Driftläge och Insomningsläge väljer man bland de olika ljusstyrkorna.
- För Standbyläge väljer man en ljusstyrka för bakgrundsbelysningen i standbyläge (Displaybelysning). Alternativt kan man stänga av bakgrundsbelysningen i standbyläge (Displaybelysning → av).
- Välj ett tidsintervall under Timeout (sek). Om radion befinner sig i standbyläge trycker man på K8 för att belysa displayen med driftlägets valda ljusstyrka under den valda tidsperioden.
- Alternativt kan funktionen deaktiveras (Timeout (sek) → av).

Man kan även trycka på [] på fjärrkontrollen för att ändra bakgrundsbelysningen direkt i det aktuella driftläget.

18.10 AUX: Auto-standby

I driftläge Aux in (Auxiliary Input) växlar radion som standard till standbyläge efter 60 minuter. För att deaktivera (NEJ) eller aktivera denna funktion (JA) gör man på följande sätt:



19. UNDOK - allt i din hand



Den av Frontier Silicon utvecklade UNDOK-applikationen (app) ger dig full kontroll av radio och högtalare på din smartphone. Oavsett om vid installation av enheten, konfiguration av EQ och Multiroom eller hantering av dina favoritkanaler - UNDOK erbjuder dig alla funktioner på Smartphone eller Tablet och ger dig därmed ännu mer komfort.

19.1 Gränssnitt / struktur av UNDOK startskärm

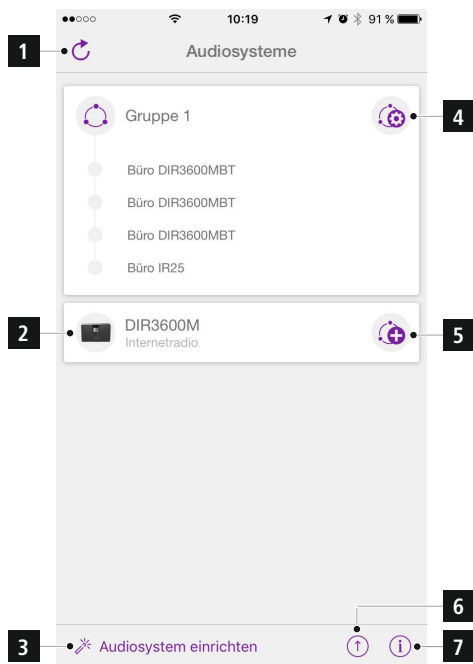


Bild 1

1	Uppdatera ljudsystemlistan
2	Förhandsvisning av ogrupperade radion
3	Skapa nya ljudsystem
4	Administrationssymbol för en befintlig Multiroom-grupp
5	Skapa en ny Multiroom-grupp med denna enhet
6	Kontrollera alla enheters systemuppdatering
7	Ytterligare information, som t.ex. byte av app-info, tema (design) och dataprotokollering



19.2 Installation av enheten med UNDOK

Alla UNDOK-aktiverade produkter från Hama skapar vid första användningen resp. vid fabriksinställningarna en så kallad mikro-access-punkt - dvs. ett eget Wi-Fi nätverk, genom vilket du kan ansluta med din surfplatta eller smartphone.

19.2.1 Förfarande för iOS användare

- Öppna UNDOK-appen med din iPhone eller iPad.
- ryck på menypunkten installera ljudsystem
- e till att radion resp. högtalarna befinner sig i SETUP läge. Sätt eventuellt produkten till fabriksinställning. Bekräfta med fortsätt.
- UNDOK ber nu dig att ansluta produkten via iPhone / iPad inställningar till det trådlösa nätverket - byt till inställningarna för iPhone systemet och välj det trådlösa nätverket (t.ex. inställning Hama DIR3120LED). Byt därefter tillbaka till UNDOK och tryck på fortsätt.
- Välj nu en önskad beteckning för radion (t.ex. kontor DIR3120) och bekräfta inmatningen med fortsätt.
- Du har nu kommit till inställning av datum och tid - här ställer du in tidsformat, tidskälla och tidszon.
- Nu har du möjlighet att på olika sätt konfigurera nätverket (efter behov Wi-Fi, WPS och ethernet). Klicka på önskat metod och UNDOK byter till nästa fönster.
- Beroende på vald metod, kan du nu välja och konfigurera önskat WiFi nätverk, skapa en WPS-anslutning eller upprätta anslutningen med en LAN kabel.
- Till slut ansluter du radion med nätverket och genom att trycka Använda mitt ljudsystem kan du använda enheten i UNDOK.

19.2.2 Förfarande för Android användare

- Öppna UNDOK-appen på din tablet eller smarttelefon.
- Tryck på menypunkten installera ljudsystem
- Se till att radion resp. högtalarna befinner sig i SETUP läge. Sätt eventuellt produkten till fabriksinställning. Bekräfta med fortsätt.
- På följande sida hittar du en lista över alla tillgängliga Wi-Fi nätverk samt föreslagna ljudsystem, här ska Hama produkten (t.ex. Setup Hama DIR3120LED) finnas med. Tryck ny på motsvarande Wi-Fi - nätverk.
- Välj nu en önskad beteckning för radion (t.ex. kontor DIR3120) och bekräfta inmatningen med fortsätt.
- Du har nu kommit till inställning av datum och tid - här ställer du in tidsformat, tidskälla och tidszon.
- Nu har du möjlighet att på olika sätt konfigurera nätverket (efter behov Wi-Fi, WPS och ethernet). Klicka på önskat metod och UNDOK byter till nästa fönster.
- Beroende på vald metod, kan du nu välja och konfigurera önskat WiFi nätverk, skapa en WPS-anslutning eller upprätta anslutningen med en LAN kabel.
- Till slut ansluter du radion med nätverket och genom att trycka Använda mitt ljudsystem kan du använda enheten i UNDOK.



19.3 Allmän hantering av en enhet eller en grupp

Vill du manövrera en konfigurerad enhet trycker du på UNDOK startsidan på respektive enhet/ grupp i urvalslistan. Du kommer nu till produktens visningsskärm där följande funktioner finns tillgängliga:

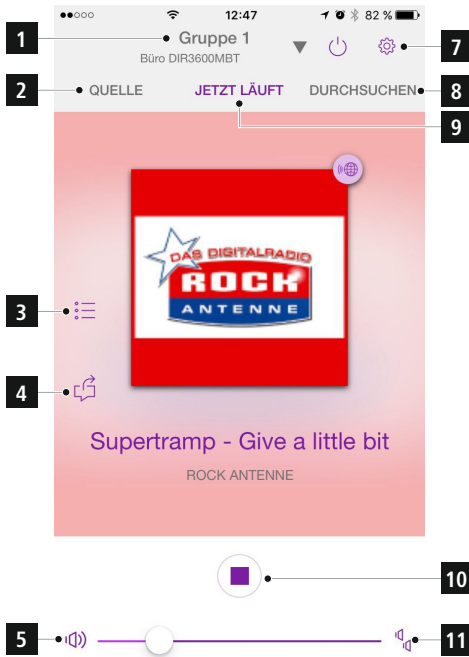



Bild 2

1	Öppna startsida (alla ljudsystem)
2	Val av olika källor (beroende av aktiv enhet/ aktiva enheter i gruppen)
3	Öppna favoritlistan (spara och öppna favoriter)
4	Delning av den aktuella sändaren
5	Volymkontroll för gruppen resp. den aktiva enheten
6	Avancerade inställningar (equalizer/datum/ fabriksinställningar beroende på enhet)
7	Sätta enheten/gruppen på standby
8	Genomsökning av aktuell källa
9	Enhetens/gruppens visningsskärm
10	Visning av funktionsknappar beroende på källa (spela, nästa, föregående)
11	Volymkontroll för de enskilda enheterna i en Multiroom-grupp

19.4 Skapa / hantera Multiroom-grupper

Om det finns flera Multiroom-kapabla enheter i ditt nätverk identifieras dessa med "+" symbolen bakom respektive enhetens namn i urvalslistan.

Enheten som väljs i listan genom att trycka symbolen  blir efter gruppens skapande master. Detta betyder, en aktuell uppspelning av mastern fortsätter i gruppen. Efter att du tryckt symbolen, visas en bildskärm där alla kompatibla enheter finns listade. Tryck på respektive enhet, som du vill ska ingå i gruppen och bekräfta valet med färdig.



I detta fönster kan du även radera en befintlig grupp och därmed lösa upp resp. döpa om den. (Se bild 3 – „Gruppenamn“)
Observera att det räcker att en enhet i gruppen stöder en källa som Spotify, Bluetooth * eller CD och kan dela denna med andra enheter i gruppen.

* Vid uppspelning med Bluetooth ska källan (Smartphone, Tablet, PC) befinna sig i närheten av enheten, som har motsvarande mottagaren integrerad.

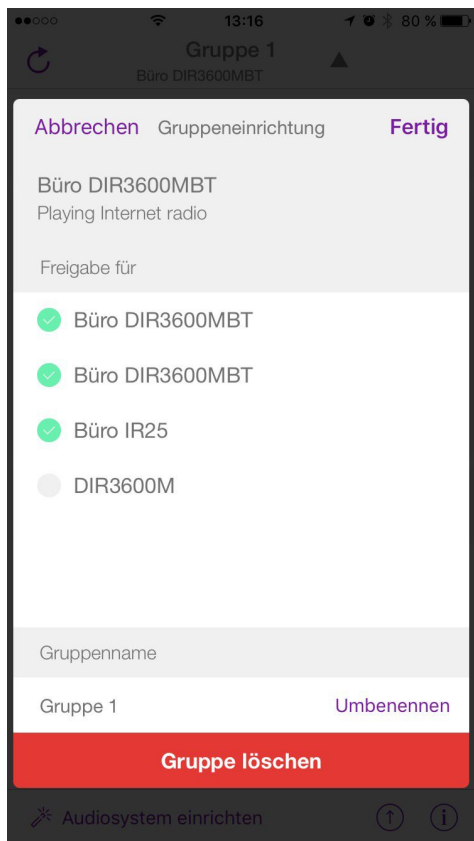


Bild 3

19.5 Multiroom-anordning på radion

19.5.1 Allmän information:

- Alla radion ska vara anslutna till samma nätverk via LAN eller Wi-Fi.
- I detta avsnitt förklaras hur Multiroom kan installeras och administreras på enheterna.
- En Multiroom-grupp kan bestå av maximalt fem enheter (1 x master och 4 klienter).

Hänvisning

Förklaring master och klient

- Mastern är källenheten, som överför sin aktuella uppspelning till alla andra enheter (klienter) i en grupp.
- Ska en uppspelning ske via Bluetooth eller från en CD, kan bara den enheten som förfogar över motsvarande mottagnings, resp. uppspelningsteknologi vara master.

Följande lägen finns tillgängliga för en Multiroom-grupp (beroende av tillgänglighet för motsvarande teknologi på radion).

- **Spotify Connect**
- **Internetradio**
- **DAB-radio**
- **FM-radio**
- **Aux**
- **Wi-fi stream (DNLA-kompatibel) och UPnP nätverksuppspelning**
- **USB uppspelning**
- **CD uppspelning**
- **Bluetooth**

19.5.2 Skapa en grupp

- Vill du skapa en ny grupp, navigera till systeminställningar och välj Multiroom.
- Välj alternativet skapa ny grupp.
- Ange ett namn för den ny gruppen och bekräfta med **OK**.

19.5.3 Visa detaljer

- Valet av detta alternativ informerar om aktuell status för radion/högtalarna i respektive grupp.
- Statusfältet indikerar om den valda enheten är en master eller klient.

19.5.4 Lägga klienter till en grupp

- Är den valda enheten redan master, kan du lägga till (ytterligare) klienter med alternativet Lägg till klient.
- Valet av detta alternativ visar en lista på i nätverket befintliga enheter. Enheter med en stjärna före är redan klient i gruppen.
- Bara enheter utan stjärna kan läggas till gruppen som klienter.

19.5.5 Visa klienter

- Alternativet Visa klient visar alla medlemmar för den aktuella gruppen.

19.5.6 Lämna grupp

- Alternativet Lämna gruppen tar bort klienten som du just använder från den aktuella gruppen.
- Bekräfta att gruppen lämnas med OK.

19.5.7 Radera grupp

- Ska du radera en hel grupp, väljer du alternativet radera grupp.
- Observera att en grupp bara kan raderas på mastern för denna grupp.

20. Service och skötsel

- Använd bara en luddfri, lätt fuktad trasa för att rengöra produkten och använd inga aggressiva rengöringsmedel.
- Stäng av radion och dra ur sladden om den inte ska användas på ett tag. Förvara den på en ren och torr plats utan direkt solljus.

21. Garantifriskrivning

Hama GmbH & Co KG övertar ingen form av ansvar eller garanti för skador som beror på olämplig installation, montering och olämplig produktanvändning eller på att bruksanvisningen och/eller säkerhetsanvisningarna inte följs.

22. Service och support

Kontakta Hama produktrådgivning om du har frågor om produkten.

Hotline: +49 9091 502-115 (ty/eng)

Du hittar mer support-information här:

www.hama.com

23. Kasseringshänvisningar

Not om miljöskydd:



Efter implementeringen av EU direktiv 2012/19/EU och 2006/66/EU i den nationella lagstiftningen, gäller följande: Elektriska och elektroniska apparater samt batterier får inte kastas i hushållssoporna. Konsumenter är skyldiga att återlämna elektriska och elektroniska apparater samt batterier vid slutet av dess livslängd till, för detta ändamål, offentliga uppsamlingsplatser. Detaljer för detta definieras via den nationella lagstiftningen i respektive land. Denna symbol på produkten, instruktionsmanualen eller på förpackningen indikerar att produkten innefattas av denna bestämmelse. Genom återvinning och återanvändning av material/ batterier bidrar du till att skydda miljön och din omgivning

24. Försäkran om överensstämmelse

CE Härmed försäkras Hama GmbH & Co KG, att denna typ av radioutrustning [00054838] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.hama.com -> 00054838 -> Downloads.

Eller de frekvensband	Bluetooth: 2.402 - 2.480GHz WiFi: 2.412 - 2.472GHz WiFi: 5.150 - 5.350 GHz WiFi: 5.470 - 5.725 GHz
Maximala radiofrekvenseffekt	Bluetooth: 6dBm (EIRP) WiFi: 2.4GHz / 17dBm (EIRP) WiFi: 5GHz / 16.5dBm (EIRP)

Restriktioner eller krav i

Belgien, Bulgarien, Tjeckien, Danmark, Tyskland, Estland, Irland, Grekland, Spanien, Frankrike, Kroatien, Italien, Cypern, Lettland, Litauen, Luxemburg, Ungern, Malta, Nederländerna, Österrike, Polen, Portugal, Rumänien, Slovenien, Slovakien, Finland, Sverige, Storbritannien

Information

Om kanalerna 36–64 (frekvens 5,150 GHz–5,350 GHz) används i 5 GHz WLAN får produkten endast användas inomhus.



hama®

Hama GmbH & Co KG
86652 Monheim/Germany
www.hama.com

The Spotify software is subject to third party licenses found here:
www.spotify.com/connect/third-party-licenses

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Hama GmbH & Co KG is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

All listed brands are trademarks of the corresponding companies. Errors and omissions excepted, and subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applied.